ko
uve.
VE SPAUDINA
CONSTITUCIJÁS,
TES IR ATLIEKA
ORISZKUS DAR-
ENKISZKOJE IR
BOSE IR TT.
syta su nau-
lymais.
greitai ir gražiai.
PINIGUS IN VI-
ES, YPATINGAI
IJĄ. VISKĄ AT-
AUSIAI IR PI-
AI.
adresas szitoks:
Chicago, Ill.
Temikit!
Per 15 m. užlaikau agenturą ant BRIDGEPORTO ir stengėsiu kiekvieną užganėdinti kuogeriausei ir sanžiniszkai, bet žinote priežodį: dar tas neužgimė, kurs visiems įtiktų! Teip-pat ir su manimi yra; nekurie nėra užganurie nesupranta savo gero, bėga pas žodžeis moka primasinti ir apgauti.
S MANE GALITE GAUTI
krajų kuopigiausei. New Yorke eiti į hotelį ir mokėti už nakvinę po ant laivo.
es, namus, mebelius
ose. Siunczių pinigus į visas dalis nu pinigus ant gero procento, todėl vagies, bet ateina su jais pas manę, ero procento. SU GUODONE
PIOTROWSKI,
1 Place, — Chicago, Ill.
MINSKA,
CHICAGO, ILL.
rbtuwe tapo
wanota
MEDALIAIS
uszkos Paro-
estingą, tei-
rtistiszką isz-
WAUKEE AV., CHICAGO, ILL.
NICZEI
TOS, ABROZAI,
VAIKŲ, VEŽI-
GRAŽIAUSIOS
NGŲ ZOSLAN-
GELEŽINES LO-
GIAUSE VIETA
uckart,
RCHER AVE. netoli
CHICAGO, ILLINOIS
z Beck.
Co. wholesal pardavinėja Vynus ir Likie
venue. Chicago, Illinois.
Mash ir Fire Copper Sznapsai. Tel. Cam
enta ir kolektorių p. V. Vitkauskį.
K. A. BUTKEVICZIA,
581 Milwaukee Avenue.
Gyvenimas, 251 Wabansia Ave
1844. CHICAGO

Rev Žilinskas
Lithuanian Church.

KATALIKAS.

Sanvaitinis Laikrasztis paszvenstas reikalams Lietuvių-Katalikų Amerikoje.

No 23 | CHICAGO ILL. 6 d. Birželio (June) 1901 m. | Metas III.

Sanvaitinis kalendorius.

BIRŽELIS [JUNE] 1901 m.
6 K. DIEVO KUNO.
7 P. Primuso ir Felicijono kank.
8 S. Margarietos karal.
9 N. Bernabo ap.
10 P. Anupro iszp.
11 U. Antano isz Padvos.
12 S. Vito ir Modesto.

Žinios isz pasaulės.

Pietinė Afrika.

Paskutiniame laike burai vėla pasismagino. Prie geležinkelio Durban–Johannesburg ties Vladfontein buvo burų su anglais susirėmimas. Apie tą susirėmimą lordas Kitchener parsiuntė į Londoną sekanczią telegramą:

„Pretoria, 30 gegužio 1901. —Kariumenė generolo Dickson, stovinti Vladfontein vakar liko užpulta burų po vadovyste generolo Delarey. Kilo kruvinas muszis, kuriame mųs kariumenė nustojo 174 žmonių, o burai, ant galo nuvyti, paliko ant lauko muszio 35 užmusztus. Muszij tam 4 mųs aficierai nustojo gyvasties.“

Kolionijoj Cape netoli Colesburg burai atėmė nuo anglų 500 arklių.

Apie pustreczio szimto burų su moterimis ir vaikais pasidavė anglams Palachvoj ir Rodese.

Provincijoj Cape angliszka kariumenė nustojo 42 užmusztų kareivių ir 101 sužeistų. Smarkiausius susirėmimus ten turėję tarp 22 ir 25 gegužio su įvairiais burų bureliais. Anglų kariumenę vedė generolas Blood.

Vienas burų garnizonas po vadovyste Krissingero eina į gilumą provincijos į žiemius nuo Bailey. Miestuose baisus triukszmas, geležinkeliais žmonės bijosi važiuoti, nors juos lydi angliszka kariumenė.

Chinai.

Chinai jau pristojo ant paduotų susivienyjusių vieszpatysczių iszlygų ir ten jau pradeda viskas sueiti į tvarką. Vieszpatystės pinigiszko atlyginimo už ekspedicijos kasztus pareikalavo 450.000.000 taelų, ant ko Chinų ciecorius, kaip danesza Vokietijos Chinuose ambasadorius dr. Numm von Schwarzanstein, pristojo. Dabar visos vieszpatystės pradėjo traukti savo kariumenes isz Chinų, palikdami ten tiktai po nedidelį garnizoną dėl apgynimo savo ambasadų. Vokietijos kariumenė apleis Chinus 20 d. Birželio. Pekine, Chinų sostapilij, teippat pradėta vesti viską į tvarką. Vokiecziai jau atėmė savo sargybas. Policiją sugrąžino chiniecziams ant 14 dienų dėl iszmėginimo. Tai-gi kariumenes isztraukia isz Chinų visos vieszpatystės, nes valdžios susitaikė tarp savęs. Bet ar pristos ant valdžios susitaikymo bokseriai? — tai klausymas, kurį nekurie iszrisdami pranaszauja Chinuose anarchiją.

Isz visur.

— Vyriausia Maskolijos caro duktė apsirgo sziltine.

— Ant Salų Zanzibar ir Pemba murinai iki sziol dar buvo tikrais vergais. Anglijos valdžia dabar paliuosavo juos, bet jie nenori liuosybės. Dabar mat prie lengvo darbo jie gauna drabužius ir maistą, o budami liuosais sunkiai turėtų dirbti dėl savo užlaikymo.

— Londone tarp aristokracijos labai į madą įėjo loszti isz kortų. Loszia netiktai vyrai, bet ir moterys ir tai, ant vienos kortos nekurios moters stato net po $40.000 ir daugiaus.

— Ispanijos valdžia jieszko dviejų nuvykusių ten isz Suvienytų Valstijų anarchistų dėl nužudymo jauno Iszpanijos karaliaus.

— Philipinuos provincijoj Camarina buvo susirėmimas Amerikiecziųsu maisztininkais. Philipiniecziai turėjo pabėgti.

— Baku, ant Kaukazo, iszdegė 18 szaltinių gazo 29 d. gegužio nakczia.

— Isz Suvienytų Valstijų nuvyko į Angliją 34 delegatai prekėjų susidraugavimo dėl apsvarstymo abelnų prekystės dalykų.

— Republikos Pietinės Amerikos pradeda su baime žiurėt į Suvienytas Valstijas, kad szios nesusimislytų diktuoti joms tiesų.

Birminghame viename grabų sklode atrasta 31 kunas kudikių skrynioj nuo muilo. Kas juos ten padėjo negalima susekti.

— Turkijos valdžia uždraudė grįžti į Turkiją armėnams, kurie priėmė armėniszką ar maskoliszką padonystę.

— Prancuzijos socijalistai pasidalino į dvi prieszingas sau partijas.

— Kardinolas Gibbons yra dabar Ryme ir bus ten dar visą Birželio mėnesį.

— Venecueloj labai nesmagios naujienos. Rengimas maiszto, sausmetis ir žemės drebėjimas teip nuvargino žmonės, kad jie dabar baduo ja.

—Serbijos karalius buk ketinąs savo įpediniu apszaukti Czernogorijos kunigaikształ Danilo, jeigu nesulauktų sunaus. Abidvi tad vieszpatystės susilietų į vieną.

— Ties Budapesztu Dunojuj atrado apkaustytą kuną anarchisto Romagnoli, pribuvusio isz Argentinos į Europą neva su mieriu nužudymo Vokietijos ciecoriaus. Kas jį prigirdė? — nežinia.

— Kaizeris Wilhelmas kokį tai giliuką turi prie beproczių. Dabar pasirengus jam važiuoti ant medžioklės tarnai po jo karieta pamatė apaczioj įsikabinusį prie risorų žmogų. Laikė jį už anarchistą, paskui bet pasirodė, kad tai yra sumiszęs Kemper, kuris norėjęs pakalbėti su ciecorium.

Žinios isz Amerikos.

Altura, Cal. Tulas Calvin Hall su trimis savo sunais, Frank Jim ir Martin ir Dan Vantis, kurie nuo daugelio metų užsiiminėjo vogimu arklių, liko pagaliaus suaresztuoti ir patubdyti į kalėjimą. Apie pirmą valandą nakczia susirinkus minia žmonių paėmė juos visus penkis ir iszvedę už miesto pakorė po geležinkelio tiltu.

Wilmington, Del. Trys elektriszki karai nuszoko nuo rėlių ir nusirito į pakrentę. Du žmonės liko užmuszti ant vietos, o 25 sunkiau ar lengviau sužeisti.

Dawson, Ga. Georgijos, Mississipi ir Texas valstijose buvo baisios audros. Daugybės namų vėtros liko iszgriauta ir daugelis žmonių nustojo gyvasties.

Benton Harbor, Mich. Czia liko suaresztuotas tulas I. Roth, kuris pagriebęs 16 metų merginą R. Geist, dukterį New Yorko milijonieriaus, reikalavo nuo jos tėvų didelio iszpirkimo. Detektyvai bet sugriebė nabagą ir dabar tupi kalėjime.

Washington, D. C. Pati prezidento McKinley dar nepasveikus. Kelionė isz San Francisco ją labai apsilpninus ir liga pasididino.

Covinton, Ky. Ponia Hefter bevakarieniuojant susibarė su savo vyru ir pagriebus revolverį nuszovė jį; paskui nuszovė 3 metų savo dukterį ir pati savę.

Washington, D. C. Pagal statistiszką apskaitymą suvienytose Valstijose 27,523,000 akrų lauko užimta bovelna; arba 2,111.000 akrų daugiaus nei pernai.

New York. Czia mirė brigados generolas Thomas Wilson, atsižymėjęs naminėj karėj. Pirmiaus tas generolas gyveno Chicagoje.

Collinson, Ill. Czia liko iszplėsztas nakczia bankas „Collinson Bros.“ Kasą plėszikai suardė su dinamitu.

Glenwood Springs, Cal. 30 Gegužio buvo baisi eksplioziją anglekasyklose Coryell. Du žmonės sudegė į smert o 8 sunkiai apdegę.

Springfield, Ill. Maszinistai dirbtuvėse geležinkelio kompanijos Wabash 31 d. gegužio sugrįžo į darbą, nes kompanija pristojo ant jų reikalavimo — pakėlė mokestį ir atgal priėmė 30 darbininkų, kurios pirmiaus atstatė be jokios priežasties.

New York. Komitetas kriauczių junijos pareikalavo nuo konkraktorių atmainos dabartinio budo priėmimo ir atidavimo darbo. Nori jie panaikinti meklerius, kurie dabar atima dalį darbininkų uždarbio. Jei kontraktoriai nepristos ant kriauczių reikalavimų, pemes darbą apie 30.000 kriauczių.

Vanconver, B. C. Szįmet Alaskoj iszkasta aukso viso apie už 30 milijonų dolerių.

Washington. D. C. Turkų sultonas atsiuntė Medjidia orderį Dr. Ch. Munroe, profesoriui Columbijos universiteto. Orderis tokis labai augsztai yra laikomas. Prof. Munroe yra dabar antru amerikiecziu gavusiu tokį orderį nuo Turkų valdono.

Dayton, Tenn. Baisi eksplozija buvo 27 d. gegužio Richland anglekasyklose. Laike katastrofos paguldė savo galvas 21 anglekasys.

Vergenme, Ut. Suaresztuotas liko vice-gubernatorius valstijos Vermont M. Allena ir legisliaturos sąnarys W. Ketchama už pažvelgimą apvogime banko „Farmers National Bank“ susitarus su pabėgusiu minėto banko karsierium.

Burlington, Io. Laivas "Dubuque", prigulintis laivinei kompanijai „Diamond Joe Line“ nuskendo netoli Oquawka. Ant laivo buvo 50 keleivių, bet jie visi liko iszgelbėti.

Murphysboro, Ill. Murinas Bill pamylėjo vieną merginą, kurią mylėjo ir jo dėdė Barber. Susitikęs ant gatvės dėdė iszkeikė Bill'ą ir grąsino jam revolveriu, bet szis nelaukęs nuszovė savo dėdę. Sudas nusprendė, kad Bill nuszovė dėdę tik gelbėdamas savo gyvastį ir paliuosavo Bill'ą.

Denver, Colo. Draugystė „Western Federation of Miners“ ir visos vakarinių valstijų darbininkiszkos junijos atsiuntė savo delegatus į Denver ant seimo. Delegatų yra 177. Mieriu seimo yra pareikalauti nuo valdžios palikti ir ant toliaus tiesą, užginanczią gabenimą į Suvienytas Valstijas darbininkų chinieczių. Tiesa toji užsibaigs 5 gegužio 1902 m.

Washington, D. C. Augszcziausias sudas nusprendė, kad užimtos szalys, kaip Kuba, PortoRico ir kitos salos nebus po Suvienytų Valstijų konstitucija, bet valdys jas kongresas, teip kaip valdo dabar Alaską, salas Hawai, New Mexico ir Arizoną.

Mckeesport, Pa. Elektriszką karą pagavo trukis geležinkelio Pittsburg & Lake Erie ir sunkiai sužeidė 9 ypatas.

Boston, Mass. Maszinistai pradeda iszloszti straiką; jau 2200 maszinistų sugrįžo į darbą, nes kompanijos pristojo ant jų reikalavimo. 5000 kitų straikuojanczių darbininkų grįžta į darbą drauge su maszinistais. Dabar Bostone straikuoja 1720 maszinistų dirbusių 5 dirbtuvėse.

Buffalo, N. Y. 3 d. birželio liko atidaryti visi parodos namai. Pirmiaus dar vis dėl parodos ne viskas buvo surengta, nors paroda jau atidaryta urėdiszkai 20 gegužio.

Vietines žinios.

— 25 reprezentantai didžiausių apsaugojimo nuo ugnies kompanijų susirinko dėl apsvarstymo, kokiu budu pataisyti savo finansus. Paskutiniam laike teip tankiai atsitaikė ugnys, kad kompanijoms jau net sunku atmokėti. Pora kompanijų, rodos, turės bankrutyt.

— Parsiduoda gerai intaisytas namas su dideliu tvartu labai geroje dėl lietuvių vietoje, nes visai netoli lietuviszkos bažnyczios ant Bridgeporto. Atsiszaukit pas Petrą Szliakį, 3321 Auburn Ave.

— Nedėlioj, 2 d. birželio, buvo paszventinimas lietuviszkos Apveizdos Dievo bažnyczios ant 18tos gatvės. Bažnyczią szventino kun. Radzijewskis, lenkas. Žmonių ant paszventinimo buvo labai daug netilpo nė į bažnyczią. Stebėtina tik, kad ant paszvetinimo lietuviszkos bažnyczios nebuvo nė vieno svetimo lietuviszko kunigo. Pamokslą sakė pats kun. Stefanaviczius, vietinis klebonas.

— Chicagoj metė darbą apie 2000 maszinistų tose dirbtuvėse, kurios nepristojo ant reikalavimų maszinistų junijos. Dar apie 1000 maszinistų kitų dirbtuvių teippat mesią darbus. Didžiausios Chicagos dirbtuvės isz tos prieżasties dabar uždarytos. Jau 27 dirbtuvės uždarytos, o dar tik pradžia. Straikas busiąs didelis, nes nė maszinistai, nė darbdaviai nemislija apsileist.

— Draugystė Szv. Kazimiero laikė pirmą lietuviszką piknyką ant Shuth's parko. Diena buvo daili ir daugelis sveczių linksmai pasibovyjo ant szviežio oro.

— Upėj Calumet, pietinėj dalij miesto, prigėrė trys darbininkai. Kunus dviejų, Jono Jaskio ir Jono Bieliausko iszėmė; treczio-gi W. Greening'o kuno nesuranda, nes nuneszė jį vanduo. Kėlėsi jie per upę valczia viso 7 žmonės; praeidamas szalia garlaivis padarė tokias vilnis, kad valtis apvirto. Keturi žmonės iszplaukė į krasztą, o trys prigėrė.

— Chicagos kapitalistai rengia budavoti ant kertės Washington st. ir Michigan ave. hotelį ir teatrą pagal naujausią XX amžiaus madą.

— Kapitalistas G. W. Harding pasiryžo nupirkti visas linijas elektriszkų kelių nuo dabartinių kompanijų, kurių kontraktas užsibaigia 1903 m., ir perleisti jas miestui už tą pat cienę, kokią jis mokės. Hardingas keta sudėt milijoną dolerių kaucijos dėl parodymo, kad nekalba ant tuszczio.

— Nepaisant tankaus oro atmainos Chicago yra vienu isz sveikiausių didelių miestų. Myris paskutiniam laike vis mažinasi. Pereitą sąvaitę myrių buvo 409; užpereitą 467, o tą pat sąvaitę 1900 m. buvo 426. Pereitą sąvaitę Chicagoj apsirgo: difterija 34 ypatos, szkarlatina 37, raupėmis 7, jedra 32. Gale nedėlios ligonbutij dėl serganczių raupėmis buvo 31 ypata.

— 59.245 svarai mėsos liko iszmesta isz czionykszczių kaipo netikus dėl valgio.

— Pereitą sąvaitę maudyklose dėl beturczių maudėsi 7364 ypatos.

— Miesto valdžia uždraudžia pardavinėjimą tabako ir popierukių dėl papirosų netoli mokslainių. Teip-gi nevalia bus pardavinėti popierukes dėl papirosų be tam tikrų laisnių.

— Congress Hotel Co. budavos naują hotelį ant 12 gyvenimų.

— Chicagos geležinių dirbtuvių molderiai pareikalavo nuo kompanijų pakėlimo mokesties nuo $2.75 ant $3.00 ant dienos. Jeigu kompanijos nepristos ant jų reikalavimo Chicagos molderiai straikuosią.

Milzinų kapai.

Kur lygus laukai,
Snaudžia tamsus miszkai,
Lietuviai barzdoczei dumoja;
Galanda kirvius,
Pentinus varinius
Ir juodbėrį žirgą balnoja.

Nuo Prusų szalies,
Kaip sparnai debesies,
Padangeis gaisru eina dumai;
Pakilo ugnis,
Ir nuszvito naktis:
Liepsnoja ir girios ir rumai.

Terp tyrų placzių
Kaukia meszkos vaikų:
Ne meszkos, tai naszlės Lietuvės:
Gal verkia sunaus,
Ar bernužio brangaus,
Kurs jų jų nebegįs, gal pražuvęs.

Kryžokų senei
Supraszyti sveczei
Ant vaiszių į Lietuvą traukia;
Isztroszkę garbės,
Kad auszra patekės,
Iszvys, ko szirdingai teip laukia.

Lietuvių pulkai,
Kaip apsako sargai,
Ties Kauno per Nemuną plaukia;
Po kaimus szauklys,
(Jo po putu arklys)
Į kovą Lietuvninkus szaukia.

Klaidu terp miszkų;
Vien tik ugnys gaisrų
Per Lietuvą kelią parodo.
Užtemęs dangus
Mėto tankiai žaibus;
Jau klaidžiot svecziams nusibodo.

Sutrinko miszkai,
Lyg Perkunas augsztai,
Ir sztai netikėtai Lietuvei,
Tarytum ugnis,
Kad ant stogo užszvis,
Apraitė Kryžokus užgriuvę.

Ir buvo muszis!....
Apsiniaukus naktis
Ją dienai parodyt bijojo!
Tik kunų szimtai,
Suguldyti augsztai,
Ilgai ant tos vietos dripsojo.

Dabar ten baisu!
Ir nakties tamsumu
Girdėtis buk kartais vaidenas;
Esą tai senų
Buk kapai milžinų,
Kaip apszneka praboczius senas.

St. Maironis.

Szis tas.

Ilgiausia ant svieto gatvė yra Paryžiuj, nes ji tęsiasi net 11 kilametrų.

Europos žydai agituoja dėl uždėjimo draugystės, kuri gintų jų reikalus Anglijoj, Prancuzijoj ir Vokietijoj.

Suvienytos Valstijos už dirba ant dienos po 40-60 tukstanczių dolerių nuo pardavimo ženklelių, vartojamų ant prekystės dokumentų New Yorke.

Ant paminklo Anglijos nabaszninkės karalienės Viktorijos, kurį statys ant Buckinghamo pliaciaus, karalius Edwardas paaukavo 10.000 svarų sterlingų, miestas London 55.000, T. Lontan 10.000, o žydas Rotszild 30.000 svarų sterlingų.

Transvaaliaus prezidentas Krueger skundžiasi nekuriems savo amerskiszkiems draugams kad Suvienytos Valstijos pagelbsti žudyti kuomet beginklius burus, ir jei burai liks pergalėti, tai prie to prisidės teip-gi mulai ir arkliai isz Missouri ir kitų valstijų nugabenti į Pietinę Afriką.

Kanadoj yra dar 1.250.000 kvadratiszkų mylių žemės kur nėra nė vieno balto žmogaus. Kadangi Kanada užima 3.450.257 kvadratiszkas mylias, tad iszeis, kad tik dvi treczias dalis tos placzios szalies užėmę yra balti žmonės. Szimtus tukstanczų mylių žemės dar ten nelytėjo žmogaus koja.

Pirmą dieną Sausio szių metų, kada prasidėjo dvidesimtas szimtmetis nuo Kristaus gimimo perėjo tiktai 999.302.400 minutų. Iki milijardo stuokoja dar 697.000 minutų. Metas, susidedantis isz 365 dienų, turi 525.500 minutų. Milajardas minutų nuo Kristaus gimimo sukaks 20 d. vasario 1902 m. 4 minutoms po 10 val. ryte.

Turkijos sultonas yra labjausiai atsargus dėjime savo pinigų į baukas. Turkijos bankoms jisai netiki ir deda savo kapitolus į užrubežines bankas. Pelną sultonas turi netiktai isz savo sultonystės, bet ir isz kitų szaltinių. Jo locnasczia yra viena isz didžiausių Konstantinopolio gatvių, jis turi cukraus pliantacijas Azijatiszkose Indijose ir yra akcijonierium vienos laivinės kompanijos ant Bosforo.

Teippat gerais spekuliantais yra Belgijos ir Graikijos karaliai, kurie neužsiganėdina mažu banko procentu.

Japonijos Micado dėl savo kapitolo laiko atskyrią banką kur jokių kitų žmonių depositai nėra priimami,

TEMYKIT.

Redakcija „Kataliko“ kasdien buna atdara nuo 8 ryte iki 9 vakare. Szventomis dienoms nuo 12 val. iki 3 ir nuo 5—7 vakare.

„Kataliko“ redakcijoj galima gauti pirkti visokių dailių abrozėlių į maldaknygių.

„Hurry up!“

Amerikoj viskas eina greit, kaip darbas teip ir valgis. Ryte darbininkas skubina į fabriką, vidudienij skubiai pietuja, ir vėla skubinas į darbą. Valgį priima per karsztą arba neturi laiko suvalgyti szaltą, kad gerai sužlebcziot priesz darbą. Tas skubinimas nenueina veltui, jei ne tuojaus, tai paskui isz tos priežasties kyla daugybės ligų pilvo ir žarnų, o ypatingai negrumuliavimas su baisiomis pasekmėmis. Kas nori apsisaugoti nuo tų ligų arba nuo jų iszsigydyti, turi vartoti seniai jau iszmėgintą gerą vaistą nuo visų pilvo ligų, Trinerio Amerikoniszką Kartų Vyną, kuris yra podraug geru kraujo valytoju, reikalingu butinai prie dabartinio blogo oro. Tikrai geru yra tik iszdirbamas Jos. Trinerio, 799 S. Ashland Ave. Chicago, Ill., o ne kitų. Aptiekose reikia butinai reikalauti tik tikro Trinerio ir neimt kitokių padirbimų, kokius siulo. Tikras Trinerio Vynas yra rekomenduojamas daktarų kaipo gera ir gardi pavasarinė ir vasaros gyduolė, kurią reikia turėti kiekvienam name dėl apsisaugojimo nuo visokių ligų, kilusių isz blogo oro ir maisto.

The Lithuanian Weekly.

„KATALIKAS".

(The Catholic.)

Issued by the Lithuanian Publishing Company.

Published every Thursday at Chicago Ill.

Executes all kind of job printing and translating in Lithuanian, English and Polish languages.

Subscription $1,50 per year.

All communications should be addressed:

Katalikas Publishing Co.
3222 Auburn Ave. Chicago, Ill.

Rates of Advertising.

one inch once.............	0,50
one inch one month........	$1,00
one inch per year..........	$10,00

Nedelinis Laikrasztis

„KATALIKAS".

Iszeina kas ketvergas Chicago, Ill.

KASZTUOJA ANT METŲ

Amerikoje...............	$1,50
Į Užmare................	$2,00

Pinigus ir visokius rankraszczius reikia siųsti ant szio adreso.

Katalikas Publishing Co.
3222 Auburn Ave. Chicago, Ill.

Pasarga: Už prisiunstas korespondencijas Kataliko Rėdystė neatsako.

Entered at the Chicago. Ill. Post Office as second class matter.

Chicagos lenkiszkas dienrasztis „Dziennik Narodowy" 28 gegužio, raszydamas apie myrį mųs tautieczio Smalakio, buvusio pasiuntinio į reichstagą, nesigaili purvų dėl apjuodinimo velionio. Esą jisai buvęs lietuviu tik isz gimimo, dvasioje-gi buvęs aklai pasidavęs vokiecziams. Ant kiek mums žinoma, tai Smalakys prigulėjęs prie nedidelio Prusų lietuvių burelio, kurie yra tikrais lietuviais tėvynainiais, ir dėlto visas rasztas ano lenkų dienraszczio apie jį yra melagingas.

Daugelis mųs brolių, atvykę į Ameriką permaino savo pravardę ant kokių ten Smith'ų, Miller'ių ir t. t. Prisisavįs kokią vokiszką ar angliszką pravardę ir mislija, kad jau jį visi ir skaitys anglu. Vienas dalykas, kad gėdintis savo pravardės yra paniekinimu savo tėvų, savo tėvynės ir visos tautos, o dėlto tai daryti gali tiktai iszgama. Antras dalykas yra tame, kad tie ponai, mainydami savo pravardes, tankiai ir patys sau užstoja kelius. Jau daugelij vietų atsitiko, kad žmogus, suamerikonizavęs savo pravardę, pasiduoda kandidatu ant kokio nebuk urėdo, kaip tai Priceburge Jonas Križanauckas, perkeitęs savo pravardę ant Crusbank, liko iszrinktu į miesto rodą. Po rinkimų bet jo opponentas, dažinojęs apie netikrumą pravardės, užprotestavojo priesz Crusbanko iszrinkimą, ir tas nabagas isz miesto rodos liko iszbrauktas. Iszgamos tegul atsiskiria nuo mųs, mes jų nenorime turėti savo tarpe, bet tegul atmena, kad perkeistį savo prvardę galima tik per sudą, legaliszkai. Kitaip priimtos pravardės nieks nepripažįs.

Scranton'o angliszkas laikrasztis „The Scrantonian" 26 d. gegužio raszydamas apie szįmetinį „Susivienyjimo L. A." seimą, laikytą Wilkes Barre, Pa., talpina pasakojimą apie seimą ponios Szliupienės ir buvusio „Susiv." prezidento kun. Kaupo. Daktarka Szliupienė minėto laikraszczio reportieriui kalbėjus teip: „Asz buvau Wilkes Barre'iuos pereitą panedėlį kaipo delegatka (? Red.) Mano vyras padėjo suorganizuot Susivienyjimą 12 metų atgal ir asz visada labai interesavausi juomi. Organizacijoj yra dvi partijos. Vieni yra liberaliszki visame kame, kiti yra katalikai, kurie, žinoma, klauso visame kame kunigų. Didesnė pusė mųs žmonių yra katalikai, bet mes tikimės pakelti juos, mokindami juos buti savystoviais ir neprigulmingais. Kunigai to nedarė ir pats valdė Susivienyjimą daugelį metų. Jie nenorėjo priimti į Susivienyjimo sąnarius jokio žmogaus apart katalikų. Jie norėjo ne tiktai bažnyczių sanarius, bet ir visus praktiszkus katalikus suvienyti ir priverst juos pildyt tikėjimo priderystes.

Dalis musų szalies yra po Maskolijos tiesomis. Ten mes neturėjome liuosybės ir negalime ten siųst knygų, ar pamphletų. Dalis, esanti po Vokietijos valdžia turi daugiaus liuosybės. Mes norime apszviest savo žmones, ir daugelij vietų kunigai užkerta mums kelius. Kunigas Kaupas isz Providence buvo tautiszku prezidentu, o kunigas Mieluk (Milukas R.) isz Shenandoah gaspadoriavo ant seimo. Kunigas Kaupas nieko nesakė, kalbėjo tik kun. Milukas. Delegatai pradėjo vadinti prezidentą McKinley, o Shenandoah'rio kunigą Mark Hanna. Kaip tik suėjo tikri delegatai, kunigas Milukas liepė jiems eit namon, nes jie nebus pripažinti delegatais. Kada buvo mėginta iszgyti juos lauk, atsirado daugelis simpatizuojanczių jiems, kurie sukilo norėdami teip-gi iszeiti. Kun. Žebris isz New Britain, Conn. laikė pusę anų delegatų ir kažinkas poradovyjo iszmest jį lauk per langą. Jisai liepė kitiems kunigams nebuti despotais, bet stengtis suvesti į sandarą ir ramumą. Negalima buvo sulaikyti delegatų. Laike triukszmo daugelis delegatų iszėjo į kitą salę ir laikė atskyrą seimą. Mano vyras buvo perdaug liberaliszku, kad sutikti su tais žmonėmis ir jis liko iszmestu isz organizacijos, kurią jis pats sutvėrė 12 metų atgal. Tai yra teisybė apie tą viską. Kiti gal papasakos jums kitaip, bet teisybė yra tame, ką asz sakau. (? !!! Red.)

Tai daktarkos Szliupienės žodžiai, kuriuos ji, pabaigus savo pasaką, vadina teisingais. Tie, kurie kitaip pasakos, bus melagiai. Anglai gali tam ir įtikėti, bet lietuvia!.... niekad. Nereik daug pasakot, dėl parodymo, kad daktarka melavo anam reporteriui užteks ir to, jei pasakysime, kad dr. Szliupienė visai į Susivienyjimą nepriguli. Kokiu tad budu ji galėjo buti delegatka ant Susivienyjimo seimo?

Toliaus tas pats laikrasztis pranesza, kad Susivienyjimo prezidentas, kun. Kaupas ir kasierius p. Radzeviczius isz Shenandoah, Pa. liko suaresztuoti anos prieszingos partijos, prie kurios prisibloszkė ir Susivienyjimo centraliszkas sekretorius. Už ką?....to atminti negalime. Kad iszgirstume apie suaresztavimą buvusio sekretoriaus už tai, kad nežiurėdamas didesnės pusės seimo delegatų nutarimo, pagrobęs Susivienyjimo knygas, apleido seimą ir tokiu budu padarė seimui kliutis, nesistebėmėm, bet dabar.... negalima žinoti už ką suaresztuoti anuodu centraliszko komiteto sąnariu. Reikia mislyti, kad tai liko padaryta tik su mieriu suardymo Susivienyjimo.

Seimininkas per „Lietuvą" pranesza, kad atsitraukę nuo seimo delegatai laikė kitur seimą. Seimavoję jie ten tris dienas. In vyriausybę liko iszrinkti: prez. M. Totorius, vice-prez. V. Kaunas, sek. T. Artramskas, kas. T. Paukszetys, apiekunai kasos: J. Kazakevyczia ir K. Unika, knygininku V. Daukszys. Seimo nutarimų nepaduoda. Abi partijos, esą, provosis, „Tėvynė", kol nepereis provos, neiszeidinės.

Skaudu, kad Susivienyjime kilo toki baisus vaidai. Atsiradus bet tautiszkam Susivienyjime dviems partijoms Susiv. negalėjo augti, kadangi sanariai nesuripino apie jo labą, tik apie įžeidimą savo prieszus, nors tas net kenkė organizacijai. Vaidai daėjo iki to, kad jau negalima buvo ilgiaus tęsti, turėjo trukti. Na, ir truko. Didesnė pusė sąnarių pripažino, kad Susivienyjimui bus geriaus, jei jis bus katalikiszku. Didesnė pusė delegatų tad ir pavertė szįmet Susiv. į katalikiszką organizaciją. Baidantisi kataliko vardo sąnariai gali iszstot isz katalikiszkos organizacijos ir palikti ją katalikams. Dabar-gi atsitiko visai kitaip. Negalėdami perbalsuot prieszingos sau pusės sąnariai per sudą jieszkosią teisybės. Kokios? Jug ir sudas pripažįs, kad organizacijoj tie įstatai ima virszų, kuriuos priima didziuma balsų. Valnamaniams tad priderėjo atsitraukt isz katalikiszko Susivienyjimo, o raszytis į savo „Susivienyjimą Liet. Laisvamanių" ir apverst savo spėkas ant kėlimo savo valnamaniszkos organizacijos, o ne ant ardymo katalikiszkų.

Protokolas „Susivienyjimo L. K. A." XVI Seimo, atlikto Wilkes Barre, Pa., 21 d. gegužio 1901 m.

1. SESIJA

Susivienyjimo prezidentas kun A. Kaupas atidarė seimą ir priiminėjo mandatus kuopų Susiv., užraszydamas sykiu delegatus.

Sekanti delegatai pripažinti už turinczius tiesą sėdėti seime.

1. Nuo szv. Antano dr. Edvardsville, Pa. Kun. J. Žilinskas, J. Valinczius, S. Tamulis, P. Burba.

2. Dr. szv. Antano Forest City, Pa. Kun. J. Kuras, J. Kreczikas, A. Petrauckas, M. Deltuva.

3. Elizabeth, Porth, N. J. Kuopa. Kun. B. Žindžius, J. Griceviczius.

4. Plymouth, Pa. Kuopa. B. Baigis, M. Totorius, M. Zaliecka, K. Nienius, A. Maslauckas,

5. Pittston, Pa. kuopa. Juozas Revuta, K. Kižis, A. Tepliuszis, J. Kasiulaitis, Kun. M. Szedvydis, P. Gudaitis.

6. Shamokin, Pa. szv. Jurgio dr. V. Stoczkunas, J. Lindžius.

7. Baltimore, M. D. kuopa. Kun. J. Lietuvninkas, J. Karalius.

8. Hazleton, Pa. kuopa. Kn. V. Kudyrka.

9. Wilkes Barre, Pa. kuopa. A. Baltuszka, J. Daukszys, J. Rynkeviczia.

10. Northampton, Mass. kuopa. J. Jurgeleviczia, J. Lauraitis.

11. Union City, Conn. kuopa. J. J. Grieszius, T. Paukesztis, J. Kazakeviczia, K. Aliszauckienė.

12. Glyon Lyon, ir Wanamie, kuopa. Anskis, J. P. Sarpalius, P. Kanapinskas, J. Kruszinckas, J. Racziunas.

13. Luzerne Borough, Pa. kuopa. M. Motiejunas, P. Naujalis, A. Vaitulionis.

14. Scranton, Pa. kuopa. M. Noruszis, J. Aponas.

15. Mahanoy City, Pa. kuopa. Kun. S. Pautienius, A. Daniseviczia, V. Rynkeviczia, A. Dubauckas, J. Lukszis, M. Vroczinskas.

16. Brooklyn, N. Y. kuopa. J. Stepanaviczius, T. Križanauckas, V. Ambrozeviczia.

17. Newark, N. J. kuopa. K. Radzeviczius, V. Stagaras.

18. Homestead, Pa. kuopa. Kun. J. Czepanonis.

19. Shenandoah, Pa. kuopa. W. D. Chmieliauckas, A. Norkeviczius, J. Ulika.

20. Traverse City, Mich. kuopa. W. Deimanta, P. Mikolainis.

21. S. Boston, Mass, kuopa Traideno N. Kaurinas.

22. Pittston. Pa. szv. Baltrumiejaus dr. M. Toluba, J. Karpaviczia.

23. Westville, Ill. Dr. Petro ir Povylo. W. K. Pukas.

24. Lost Kreeek, Pa. kuopa. M. Roczkus, M. Valiukeviczia.

25. Shaft, Pa. kuopa. P. Karvojus, S. Czepukaitis.

26. Leviston, Me. Dr. szv. Baltramiejaus. Kun. V. Matulaitis.

27. Rhone, Pa. kuopa. Vincas Adomaviczius.

28. Lowell, Mass. kuopa. P. Mikalauckas, A. Mikalauckas.

29. Szv. Cecilijos dr. Pittston, Pa. K. Klimiene, K. Vosilienė.

30. Waterbury, Conn. D. szv. Pranciszkaus. Kun. P. Saurusaitis, J. Antanaviczius.

31. Shenandoah, Pa. Dr. Ražancziaus szv. O. Radzeviciutė, Kaupiutė, V. Balcziunienė.

32. Hastings, Pa. Dr. szv. Juozapo. K. Brazis.

33. Shenandoah, Pa. Maironio Kliubo. P. Valiukeviczius.

34. New Philadelphia, Pa. kuopa. Kun. A. Kaminskas.

35. Middleport, Pa. kuopa. M. Miksza.

36. Combula, Pa. kuopa. M. Kriauszlis.

37. Shenandoah, P. Dr. Valancziaus. M. Goberiutė.

38. Shenandoah, Pa. Beno. J. A. Žemaitis.

GARBES SANARIAI.

Kun. J. Žebris, kun. A. Milukas, J. Paukisztis.

Centraliszko komiteto sąnariai: kun. A. Kaupas, T. Astramskas. Suraszius delegatus, buvo įneszta, kad parliamentariszkai, atviru balsavimu iszrinkti seimo prezidentą. Įneszimą patvirtino ir didziuma iszrinko perstatytą savo kandidatą kun. S. Pautienių. Mažesnėji dalis protestavo ir nenorėjo pripažinti prezidento. Tada įneszta buvo, kad suspenduoti iszrinkimą ir perstatyti kelis kandidatus ir užraszius jų vardus ant atskirų arkuszų, duoti kožnam delegatui progą ant raszto balsuoti. Didziuma delegatų dėl užbaigimo triukszmo pristojo, ir perstaczius kandidatus ant seimo prezidento: kun. S. Pautienių, J. Kazakevyczių, T. Astramską ir T. Paukszti. Kun. S. Pautienius gavo 65 balsus, J. Kazakeviczia 10, T. Astramskas 2 ir T. Pauksztis nė vieno. Prezidentu apszaukta kun. S. Pautienių, kuris užėmęs vietą, pirmiausiai pasirupino apie iszrinkimą komiteto isz trijų, teip vadinamo „Committee on Credentials and contested seats", kad peržiurėtų užprotestuotus mandatus ir iszduotų isztarmę, kurie isz tų užkvestijonuotų delegatų turi tiesą sėdėti seime. Į komitetą iszrinkta kun. J. Kurą, P. Burbą ir kun. A. Miluką. Ant to pirmoji sesija pasibaigė.
(Isz Tėvynės.)

(Pabaiga bus.)

Isz Lietuvos.

„Kazionos malkos".

Priesz užgavėnes tulose bažnyczose kunigai isz sakyklos užsakė žmonėms, juog Karszrudėje parsiduoda „kozionos malkos" ir ima už czvetką 2 rublius. Žmonės neturėdami ką kiszt po puodu, sulaukę geresnio kelio, pleszkėjo į tą Karszrudę kuralo nusipirkti. Nuvažiavę pas liesinczių nuperka czvertką, užmoka pinigus, gauna numarį ir važiuoja į girią; atvažiavę į girią pas „objesczikąˮ, parodo numarį, o tas, atsako: „tas numeris jau seniai parduotas, užmokėk 10 rublių, tai gausi pas manę". Tada jei nori, gryžk atgal pas „liesinczių" atsiimk 2 rublius, da vieną pridėk, tai gausi malkų. Tegul duokim sau, prekė jau paskirta rundo ir tiek paima „liesinczius", kiek paskirta, bet leista ir „objescziui", parduoti, kuris ima 10 rub. ir tur valią neduoti malkų tam, kuris neužmoka 10 rub. Kas jam tą valią duoda, nežinia, matyt jis pats pasiima.

Kaip dabar Lietuvoj, o ypacz Suvalkų gub. einasi su toms girioms, tai liudna ir pamislyti: viskas žydų rankose, isz žmonių pinįgus lupims nesvietiszkus.... Klippta.

Isz Ukininko.

Isz Vilniaus.

(Politika Vilniaus general-gubernatorių.) Skubinu praneszti linksmą naujieną: musų general-gubernatorius Trocki, sako, busęs perkeltas į Varszavą į vietą mirusio Imeretynskio.(Ten jau yra Czertkovas. Red.) Nepavydime jo suvalkiecziams ir lenkams: priseis ne sykį jiems pajusti sunkią leteną szio geradėjo. Su juomi, reikia tikėtis, iszsikels ir jo sekretorius Sudeikin, kursai teip įmintriai rupinosi apie surusinimą musų kraszto. Jo politika — tai su pagelba liaudies mokslainių įskiepyti Lietuvai maskolybę ir visą krasztą (maskoliszką, anot jo, nuo senovės) vėl perdirbti ant tikro maskoliszko. Lietuvos lenkų jis nenorėjo erzinti, nes jie jug toki pat czion atejunai, kaip ir patys maskoliai. Su musų didžponija ans stengėsi kuomeiliausiai susigyventi ir ne dyvai, kad Lietuvos aristokracija pradėjo kviesti pas savę ant balių, ant pasilinksminimų, kaip darė tai grafas Tyszkevyczius. Tegul sau lenkai linksminasi — manė sau — tegul eikvoja savo graszius, nes jų vieta jau pažadėta žydams arba maskoliams, kurie sugriebs jų turtus į savo rankas, palengva viskas paklius į rankas maskolių.... O to tik jug ir reikia! Svarbiausias dalykas — tai liaudis ir svarbiausia jo užduotis buvo uždumti jai akis ir ją apgaudinėti. Tam tikslui jis pasinaudojo isz maskoliszkų rasztininkų, kurie kaip Engelgardas, korespondentas maskoliszkos „Novoje Vremia", raszinėjo nebutinus daigtus apie „maskoliszką Lietuvą". Klausymas, kaip supainioti prastus žmoneles, įgijo dar tokį svarbumą, kad czionyksztis kuratorius Popov dar suszaukia net visos aprybės direktorius liaudinių mokslainių, kad apreikszti jiems, juog jie isz visų spėkų privalo stengtis atidengti kuodaugiausiai liaudinių mokslainių, privalo organizuoti partijas maskoliszkų apasztalų, kurie vaiksztinėtų po kaimus ir ten kur tik įmanydami skriestų maskoliszką dvasią. Maskolių mokintojams ne tik reikia naudotis isz mokslainių, bet jie turi landžioti į lietuviszkas grįczias ir ten teip-gi sėti maskolystės sėklą. Kaip matome užmanymas tai nebetkoksai ir maskoliai nerte neriasi isz kailio bemokydami musų vaikus, o mums patiems užkrauna kalėjimo bausmę už tai, kad drįstame vaikus poterių mokinti. Petraitis.

Isz Varpo.

Isz Suvalkų gub.

Įvairus atsitikimai.

19 kovo Matenų kaime, Lesnitstvos gmine sudegė pirtis Juozo Butkieraiczio.

Tą pat dieną Berginių kaime, Pilviszkių gm. sudegė grįczia Juozo Borkaucko; užsidegė isz kamino.

Tą pat dieną Pagarielczių kaime, Pakravo gmine sudegė namai trijų ukininkų.

24 kovo Topilaukij sudegė namai Juozo Bartaszeviczius ir Antano Margauninko.

27 kovo Naliunciuos, Krosnos gm., sudegė svirnas ir du tvartai Antano Baliuno.

Staiga numirė: Simas Vaituleviczius isz Barczių, Motiejus Voilianis isz Ricelių, Ona Miliauckienė isz Tartatiszkių ir Antanas Macijauckas isz Remenkino.

24 kovo notali Prienų ant kelio atrasta kunas neseniai gimusio kudikio nežinomų tėvų.

31 kovo teip-gi rastas kunas kudikio ant Krosnos kapinyno.

16 kovo Prienuose Juozas Kairaitis, 62 metų senis, parpuolė po ratais vežimo ir nusilaužė koją.

Ministras vidurinių dalykų projektuoja atmainyt bilietus dėl pavelyjimo medžioti, minėtinai, ant visų bilietų turės buti fotografija jų locnininkų. Daro tai dėlto, kad viena ypata negalėtų paskolint savo bilieto kitai.

In Suvalkų moteriszką gimnaziją ateinantį metą apart pirmos kliasos nepriims nė vienos mokintinės, nes esą per mažai vietos gimnazijoj.

Raseiniai.

Per rupestingumą žembdarbiszkos draugystės Raseinių pavieto pabaigoj Birželio mėnesio bus parengta Raseiniuos pavietinė paroda arklių, galvijų, keulių, pienininkystės ir smulkios pramonystės. Dalyvumą gali imti be skirtumo visi gyventojai ne tiktai Raseinių pavieto, bet ir kitų pavietų. Dovanos bet bus duodamos tiktai gyventojams Raseinių pavieto.

Komedija.

Isz amerikiecziu gyvenimo.

H. Sienkiewicz.

Penki ar szeszi metai atgal provincijoj Marypoza vienoj vietoj atidengta gazo szaltiniai. Didelis pelnas, kurį atnesza panaszios kasyklos Nevadoj ir kitose valstijose, tuojaus patraukė kelis pramonius sutverti draugystę dėl ėmimo naujai atidengto gazo. Pargabenta įvairios maszinos, pompos, kopėczios, baczkos ir bertainiai; pastatyta grįczios darbininkams, apkriksztyta vietą Struck Oil, ir po tulo laiko tuszczioje apielinkėj, po kurią metai atgal landžiojo tik laukiniai žvėrys, stojo sodyba, susidedanti isz kelių deszimtų namų ir apgyventa kelių szimtų darbininkų.

Už dviejų metų Struck Oil vadinosi jau Struck Oil City. Ir buvo jau tai „city" pilnoje prasmėje to žodžio. Praszau tik tėmyti, czia jau gyveno kurpius, siuvėjas, muliorius, kalvis, mėsininkas ir daktaras prancuzas, kurs savame laike Prancuzijoj skuto barzdas, bet pagaliaus, žmogus „mokintas" ir niekam neužkenkiantis, kas tarp amerikiszkų daktarų ženklina jau labai daug.

Daktaras, kaip tai tankiausiai atsitinka mažuose mieszcziukuose, laikė drauge aptieką ir pacztą; turėjo tad trejopą praktiką. Aptiekorium buvo teippat nekenkiancziu, kaip ir daktaru, nes jo aptiekoje galima buvo gauti tiktai dviejopų vaistų: cukrinio syrupo ir leroa. Ramus tas ir szvelnus senelis paprastai sakydavo savo pacijentams:

— Niekad nesibijokit mano vaistų. Duodant ligoniui vaistus papratęs esu vis ir pats tiek jau jų imti, nes mislijų sau, jeigu jos man sveikam nieko nekenks, tai nekenks nė ligoniui. Ar neteisybė?

— Teisybė — atsako suraminti žmonės, kurie kaip tai negalėjo atminti, kad daktaro prideryste yra netiktai nekenkti ligoniui, bet pagelbėt jį.

Ponas Dasonville — teip vadinosi daktaras — ypatingai tikėjo stebuklingoms leroa pasekmėms. Nekartą ant mitingų nusiimdavo nuo galvos kepurę ir, atsigrįždamas į publiką, kalbėjo:

— Ponai ir ponios! persitikrinkit, kas tai yra leroa! Esu septynių-deszimtų metų; keturiasdeszimts metų jau vartoju leroa ir žiurėkit: neturiu nė vieno žilo plauko galvoje!

Ponai ir ponios, teisybė, galėjo užtėmyti, kad daktaras neturėjo nė vieno žilo plauko, bet teip-gi neturėjo nė jokio plauko, nes galva buvo plika nei dynas. Bet kad panaszus patėmyjimai niekuom neprisidėjo prie augimo Struck Oil City, tad nieko isz jų nieks nė nedarė.

Tuom tarpu Struck Oil City augo ir augo. Po dviejų metų pravesta į jį liko szaka geležinkelio. Miestas jau turėjo ir savo renkamus urėdninkus. Daktaras, kurį visi mylėjo, liko inteligencijos reprezentantu, sudžia; kurpius, lenkiszkas žydas, mister Devis (David) szerifu, tai yra virszininku policijos, kuri susidėjo isz szerifo ir isz nieko daugiaus; pastatyta mokslainę, kurios vedimą apėmė tam tyczia pargabenta „School Ma'am", pasenus panaitė, turinti amžiną fliuksiją; ant galo liko užvestas pirmas hotelis po vardu: United States Hotel.

„Business" labai pakilo Pardavimas gazo neszė gerą pelną. Patėmyta, kad mister Devis liepė pastatyt priesz savo krautuvę stiklinę skrynę, panaszią į tas, kurios dabina kurpių krautuves San Franciske. Ant sekanczio mitingo miesto ukėsai vieszai iszreiszkė ponui Devis savo padėkavonę už „naują miesto papuoszimą", ant kurios mister Devis atsakė su augszto ukėso mandagumu: „Thank you! thank you! Oj vej!"

Kur yra sudžia ir szerifas, ten buna ir provos. Dėlto reikia raszymo ir popieros, o dėlto ant kampo Cojotes street ir 1mos kilo „stationery", tai yra popierų krautuvė, kurioje parsiduodavo teipgi politiszki dienraszcziai ir karikaturos, perstatanczios Grantą pastovoj vaiko melžianczio karvę, kuri savo eile turėjo perstatyt Suvienytas Valstijas. Szerifo priderystė neliepė drausti pardavinėti panaszius paveikslus, nes tai prie policijos neprisklausė. Bet dar czia ne galas. Amerikiszkas miestas negal apsieiti be laikraszczio; perėjus tad dviem metam pasirodė laikrasztis po vardu: „Saturday Wheekly Review" (Subatos sąvaitinė peržvalga), skaitantis tiek prenumeratorių, kiek buvo gyventojų Struck Oil City. Redaktorius to laikraszczio buvo drauge ir iszduotojum, zeceriu, administratorium ir isznesziotoju. Szis paskutinis darbas buvo jam tuom lengvesnis, kad apart to laikė dar karves ir kas rytas turėjo iszneszioti po namus pieną. Nekenkė jam visai tas pradėti įžanginius politiszkus straipsnius žodžiais: „Kad mųs bjaurybė prezidentas Suvienytų Valstijų paklausytų mųs rodos, kurią davėme jam pereitam numerije" ir tt.

Nestokavo tad, kaip matome, nieko laimingam Struck Oil City. Apart to, kadangi kalnakasiai, užsiimanti iszėmimu gazo, neyra pikti, nė pavydus, kaip antai aukso jieszkotojai, mieste tad buvo ramu. Niekas nesimuszė, apie „lynch'ą" nebuvo nė girdėt; gyvenimas plaukė tykiai, viena diena buvo panaszi į kitą, kaip du laszai vandens. Ryte kiekvienas užsiėmė „business'u", vakarais ukėsai degino sząszlavas ant gatvių ir, jei nebuvo mitingo, ėjo gulti, žinodami, kad rytoj teip gi degįs sząszlavas vakare.

Vienu nesmagumu szerifo buvo tai, kad jokiu budu negalėjo atpratinti gyventojų nuo szaudymo isz szaudyklių į laukines žąsis, vakarais lekianczias per miestą. „Kad tai butų koks bjaurus miescziukas — sakydavo szerifas — na, tai nieko nesakyczian, bet teip dideliam mieste pif! paf! pif! paf! tai labai nedailu.

Ukėsai klausė, lingavo galvomis, atsakydavo „o yes!" bet kada vakarais pasirodydavo szniurai traukianczių ant okeano žąsų, kiekviens užmirszdavo prižadėjimą, stverdavo szaudyklę ir prasidėdavo szaudymai.

Ponas Devis, po teisybei, galėjo nuvesti kiekvieną kaltininką pas sudžią, o sudžia galėjo uždėti piningiszką bausmę; bet nereik užmirszti, kad nusikaltėliai atsitikus ligai buvo daktaro pacijentai, o sudraskius czeverykus — szerifo *kostumeriais; o kad ranka ranką plauja, tad ranka rankai nė blogo nedaro.*

Buvo tad *ramu* Struck Oil City, kaip danguj; staiga bet užsibaigė tos gražios dienos.

Grocerninkas pajuto baisią neapykantą prie grosernikės, o ji prie jo.

Czia gal reikia paaiszkint, ką Amerikoj vadina „grocery". Grocery, arba grocernė tai yra krautuvė visokių daigtų. Ten galima gauti miltų, skrybėlių, cigarų, szluotų, kurpkių, ryžių, sardinkų, marszkinių, laszinių, sėklų, kelnių, stiklų dėl liampų, kirvių, sukorių, tcrielkų, popierinių apikaklių, džiovintų žuvų — žodžiu visko, ko tik žmogus gali reikalauti.

Pradžioje Struck Oil City buvo tik viena grocernė. Laikė ją vokietys Hans Kasche. Buvo tai sau flegmatiszkas pruselis; turėjo trisdeszimts penkis metus ir iszverstas akis; nebuvo nutukęs, bet nė ne liesas. Vaikszcziodavo visada be žipono ir niekad neleido isz dantų pypkės. Angliszkai mokėjo tiek, kiek reikėjo prie „business'o", daugiaus nieko. Krautuvę vienog vedė gerai, teip kad už metų, Struck Oil City buvo jau kalbama, kad „yra vertas" kelių tukstanczių dolerių.

Staiga bet atsirado antra grocernė. Ir navatna! Pirmą laikė vokietys, antrą užsidėjo vokietka. Kunegunde und Eduard, Eduard und Kunegunde! Tuojaus prasidėjo karė terp abiejų pusių, prasidėjo nuo to, kad pana Neuman, [illegible]davo atėjusiems „lunch" [illegible] blynukų isz miltų maišytų su soda ir alunu. Butų [illegible] labjausiai sau užkenkus, [illegible] ne tas, kad pati tvirtino ir [illegible]kus statė, kad kadangi jos miltai dar nebuvo pargabenti, tad tuos nupirkus [illegible] Hanso Kasche. Iszėjo isz [illegible] tas, kad Hansas liko pavy[illegible] ir niekszu, kuris tuo[illegible] isz pradžių norėjo pra[illegible] savo konkurentką. Pagaliaus galima buvo ir ti[illegible], kad dvi grocernės

mųs bjaurybē prezidentas Suvienytų Valstijų paklausytų mųs rodos, kurią davēme jam pereitam numerije" ir tt.

Nestokavo tad, kaip matome, nieko laimingam Struck Oil City. Apart to, kadangi kalnakasiai, užsiimanti iszēmimu gazo, neyra pikti, nē pavydus, kaip antai aukso jieszkotojai, mieste tad buvo ramu. Niekas nesimuszē, apie „lynch'ą" nebuvo nē girdēt; gyvenimas plaukē tykiai, viena diena buvo panaszi į kitą, kaip du laszai vandens. Ryte kiekvienas užsiēmē „business'u", vakarais ukēsai degino sząszlavas ant gatvių ir, jei nebuvo mitingo, ējo gulti, žinodami, kad rytoj teip gi degįs szaszlavas vakare.

Vienu nesmagumu szerifo buvo tai, kad jokiu budu negalējo atpratinti gyventojų nuo szaudymo isz szaudyklių į laukines žąsis, vakarais lekianczias per miestą. „Kad tai butų koks bjaurus miescziukas — sakydavo szerifas — na, tai nieko nesakyczia u, bet teip dideliam mieste pif! paf! pif! paf! tai labai nedailu.

Ukēsai klausē, lingavo galvomis, atsakydavo „o yes!" bet kada vakarais pasirodydavo szniurai traukianczių ant okeano žąsų, kiekviens užmirszdavo prižadējimą, stverdavo szaudyklę ir prasidēdavo szaudymai.

Ponas Devis, po teisybei, galējo nuvesti kiekvieną kaltininką pas sudžią, o sudžia galējo uždēti piningiszką bausmę; bet nereik užmirszti, kad nusikaltēliai atsitikus ligai buvo daktaro pacijentai, o sudraskius czeverykus — szerifo kostumeriais; o kad ranka ranką plauja, tad ranka rankai nē blogo nedaro.

Buvo tad ramu Struck Oil City, kaip danguj; staiga bet užsibaigē tos gražios dienos.

Grocernimkas pajuto baisią neapykantą prie groserninkēs, o ji prie jo.

Czia gal reikia paaiszkint, ką Amerikoj vadina „grocery". Grocery, arba grocernē tai yra krautuvē visokių daigtų. Ten galima gauti miltų, skrybēlių, cigarų, szluotų, knypkių, ryžių, sardinkų, marszkinių, laszinių, sēklų, kelnių, stiklų dēl liampų, kirvių, sukorių, tcrielkų, popierinių apikaklių, džiovintų žuvų — žodžiu visko, ko tik žmogus gali reikalauti.

Pradžioje Struck Oil City buvo tik viena grocernē. Laikē ją vokietys Hans Kasche. Buvo tai sau flegmatiszkas pruselis; turējo trisdeszimts penkis metus ir iszverstas akis; nebuvo nutukęs, bet nē ne liesas. Vaikszcziodavo visada be žipono ir niekad neleido isz dantų pypkēs. Angliszkai mokējo tiek, kiek reikējo prie „business'o", daugiaus nieko. Krautuvę vienog vedē gerai, teip kad už metų, Struck Oil City buvo jau kalbama, kad „yra vertas" kelių tukstanczių dolerių.

Staiga bet atsirado antra grocernē. Ir navatna! Pirmą laikē vokietys, antrą užsidējo vokietka. Kunegunde und Eduard, Eduard und Kunegunde! Tuojaus prasidējo karē terp abiejų pusių, prasidējo nuo to, kad pana Neuman, duodavo atējusiems „lunch" keptų blynukų isz miltų maiszytų su soda ir alunu. Butų tuom labjausiai sau užkenkus, kad ne tas, kad pati tvirtino ir liudininkus statē, kad kadangi jos miltai dar nebuvo pargabenti, tad tuos nupirkus nuo Hanso Kasche. Iszējo isz to tas, kad Hansas liko pavydētoju ir niekszu, kuris tuojaus isz pradžių norējo prapuldyti savo konkurentką. Pagaliaus galima buvo ir tikētis, kad dvi grocernēs vaidįsis tarp savęs, bet nieks nesitikējo, kad konkurencija pereis į baisią asabiszką neapykantą. Neapykanta daējo iki to, kad Hans degino szaszlavas tik tada, kada vējas putē dumus į jo priesziuinkēs krautuvę; prieszininkē-gi kitaip Hanso nevadino, kaip „Doczmen", ką szis skaitē sau didžiausiu įžeidimu. Isz pradžių gyventojai juokēsi isz abiejų, tuom labjaus, kas abudu nemokējo angliszkai, pamažu bet kasdien susineszant su grocernēms, mieste susidarē dvi partijos — Hansistų ir Neumanistų, kurios pradējo žiurēt į savę kreivomis akimis, kas galējo kenkti laimei ir ramumui Struck Oil City respublikai ir ateitije pakelti didelius vaidus.

Praktiszkas politikas Mr. Devis norējo panaikinti piktą isz paszaknų, norējo sutaikint vokietį su vokietka. Budavo atsistos ant vidurio gatvēs ir kalba į juodu jų prigimta kalba.

— Na! kam jums czia vaidintis? Ar tai ne pas vieną kurpių perkate czeverykus? Turiu dabar tokių, kad visam San Francisco nēra geresnių!

— Veltui girti czeverykus priesz tą, kuris neužilgo turēs basas vaikszcziot — ruszcziai pertraukdavo pana Newman.

— Asz nedarau sau „biznio" kojomis — flegmatiszkai atsako Hans.

O reikia žinoti, kad pana Newman, nors vokietka, turējo tikrai dailias kojas; panaszus tad užmētinējimai labai ją pykino.

Mieste dvi partijos jau net ir ant mitingų pradējo judinti reikalą Hanso ir panos Newman. Kadangi bet Amerikoje provoje su motere nieks niekur neatras teisybēs, didžiuma tad laikē panos Newman pusę.

Neužilgo Hansas pamatē, kad jo grocernē jau vos tik apsimoka.

Bet ir panai Newman ne kažinkaip ējosi, nes visos miesto moterys laikē Hanso pusę; patēmijo mat jos, kad jų vyrai pertankiai kreipiasi su savo reikalais prie gražios vokietaitēs ir perilgai ten užtrunka.

(Pabaiga bus.)

Humoristika.

Mislys

Navatna!. Purviniausi „bizniai" atnesza daugiausia gryno pelno.

Su charakterium yra teippat, kaip su batais: geriaus turēti bent kokius, nei jokių.

Geras medējas žino kada nepataikē, blogas nežino kada pataikē.

Net ir seniausias daigtas buna naujiena, jei jį matai pirmu kart.

Tik tada pradedam skaityt plaukus ant galvos savo artymo, kada ant mųs paczių pradeda jų stokuoti.

Lengviaus pasakyt deszimtį ilgų kalbų, nei dalaikyti vieną žodį.

Didžiausia suma iszloszta ant lioterijos visada yra ta, kurią laimējo kas kitas.

Sakyt žmonēms visada teisybę yra tas pats, ką nesziotis visados asztrų kaip britvą peilį.

Yra davesta, kad didžiausios kalbos visada kyla isz giliausių paslapczių.

Ženybos.

— Priesz ženybas kiekvienas turi tris metus kvailioti.

— Kas ilgai paczią renka, tam tankiai velnias tenka.

—Apsiženyt, tai ne pasigert: pasigēręs iszsipagiriosi, apsivedęs neatsikaraskosi.

— Smertis ir pati — nuo Dievo paskirti.

— Kas ima neatsakanczią sau paczią, tas turi krimsti, arba pats kremtamas buna.

— Pati tris kampus gryczioj užēmus, vyras tiktai vieną.

— Eit į karę ir vesti paczią niekam nereik rodyti.

— Vesti paczią — vis tiek ką sunkų naszulį ant nugaros užsikrauti.

— Kad pergerai, tegul apsiveda.

— Negerai žmogui vienam, bet su paczia dar arsziaus.

— Vyras be paczios, tai arklys be balno.

— Pati tai ne smuikas, kurį pasmukavus galima numesti.

— Gerai apsivesti vēlai, o dar geriaus niekad.

‡ Tarp vaikų.

— Sveikas Juozuk; girdējau kad tavo tēvas liko iszrinktu miesto rodą?....

— Teip, mano brangus! Netikētum kaip tai smagu, kada žmogus sulauki smagumo isz tēvų!

‡ — Jau tu Ickau, ir taures statei, ir kraują dusyk leidai, o galvą kaip skaudējo, teip ir skauda.

— Nebijok Jurai. Duok, isztrauksiu porą dantų ir viskas bus gerai.

— Kad man dantų neskauda.

— Tai nieko — tau tuoj nuo galvos visus skaudējimus atitrauks.

‡ Dangus ir pekla, tai yra du bankai, kuriems liepiame atmokēti savo skolininkams, neturēdami patys kuom atlyginti, nes vis sakome; Tegul tau Dievas užmokēs — arba — kad tavęvelniai pagrēbtų.

Draugysczių reikalai.

D-tēs Szv. Martyno sąnariai privalo sueiti subatos (8 Birž.) vakare į spaviedį, o nedēlioj 9 Birž. 7 val. ryte turi sueiti į szv. Jurgio parapijinę salę isz kur in corpore eis prie Komunijos. Paskui ant 9:30 turi vēla buti virszminētoj salēj dēl ējimo in corpore ant Miszių. Nepribuvę bus nubausti pagal konstituciją.

Komitetas.

Vytauto Gvardijos sąnariai, turinti juniformas, tegul sueina nedēlioj 9 d. birželio 9 val. ryte į szv. Jurgio bažnytinę salę juniformose.

J. Dychaviczia, Kapitonas.

Padekavonē.

Szirdingai dēkavojame p. Jonui Kazlauckui už padovanojimą knygų į musų knygyną. Su guodone,

D-tē Saldžiausios Szirdies V. J.

DIDELE NAUDA

dēl tų, kurie nori nusipirkti sau namus ar lotą, nes gali gauti labai pigiai ant visų aplinkinių gatvių, kaip ve: Auburn Ave., 33dPl., 34thStr., S. Morgan Str., Halsted Str. ir kitur. Namai $1200 ir augszcziau, lotai $700 ir augszcziau. Teip-gi kas nori gauti pinigų pasiskolint, tai asz pasistorosiu. Atsiszaukit pas

L. AŽUKA, 3301 Auburn Av.

Ant pardavimo

Namas su dideliu Grosersztoriu geras dēl biznio ir geroje vietoje netoli lietuvisz kos bažnyczios teip-gi su 8 ruimais murinis gyvenimas Lotas 25-131 pedų. Atsiszaukit ant 3236 Illinois Court arba į „Kataliko" redakciją. 19—23

Pirmos kliasos saliunas labai geroje vietoje dēl Lietuvių darymui biznio. Atsiszaukit pas:

Joseph Dama,
3338 Auburn ave. Cor. 33rd Pl.

Svarbi priežastis vercz1a parduot. Ateik ir pažiurēk pats.

Netoli lietuviszkos bažnyczios yra ant pardavimo puiki BUCZERNE, labai geroje vietoje dēl lietuvių. Locnininkas parduoda dēlto, kad važiuoja ant savo locnos farmos. Parsiduos pigiai, o kad vieta dēl lietuviszko biznieriaus labai gera, tad kiekviens tegul pasiskubina. Atsiszaukit pas: 23—26

W. Maleczka, 3249 S. Halsted St. City

ŽINGEIDU DEL SVIETO.

Tikrai pirmutinē vienatinē gydykla ant uželdinimo plaukų ant praplikusių galvų. Slinkimą plaukų į trumpa laika sudrutina, yra duota užtikrinimas [gvarancije]. Kožnas užsiganedina, kur jau tukstancziams ypatų suteikē puikius, szvelnius ir tankius plaukus, ką tai iszreiszkia szirdingos padekavonēs. Vieta ofisu yra: 256 Grand Str. ir 313 Bedford Av., Brooklyn. Norinti gauti visa rodą ir informacijes per gromatą duodasi dykai, adresuokit sziteip:

The Brundza & Co.
Box 2361, New York City.

Juodas Sakalas.

Apysaka isz Indijonų gyvenimo.

(Tąsa.)

Deszimts szuvių trinktelējo vienas po kito, ir tuojaus pasigirdo riksmai sužeistų prieszų. Kaip manē Pedro, teip ir atsitiko. Troptas užējo ant uolos ir susimuszē, ir indijonai supuolē į vandenį.

— Gerai jums teip! — niurnējo Pedro primuszdamas dubeltauką. Bet vos tik isztarē tai, kaip keli szimtai indijonų užstojo jiems kelią. Vos tik nuolat szaudydami prasiskverbē pro juos ir įsprudo už aptvaro. Leido indijonai strēlas isz vilyczų nei lietų, bet mažai ką jos kenkē.

— Jei jie teip szaudys, tarē Enrikis — tai mažai mus pabaidys. Galētų jau bent kartą nustoti.

— Nustojo kelių draugų — atsakē Pedro — ir neatsitrauk neatmoniję.

Tuom tarpu strēla puolē isz virszaus ir perdurē skrybēlēs kaupoką. Nusistebējęs murinas pakēlē galvą ir prie mēnulio szviesos pamatē įsilipusius į medį kelis indijonus.

— Ei nevidonai! suszuko įszirdęs — Gerai jums ten, bet palaukite.

Szovē ir tuojaus vienas indijonas aiktelējęs nupuolē nuo medžio.

Tuom tarpu kiti indijonai prinesze prie pertvaro lapų, sausų szakų ir padegę juos laukē pasekmēs. Pertvaros tuojaus užsidegē. Indijonai puolēsi per iszdegusias skyles ir nepaisant ant szuvių lindo prie musiszkių. Palmeras liepē visiems bēgti į kiemą už kito pertvaro.

Czia dar smarkiaus gynēsi, bet ką galējo padaryti dvylika žmonių tokiam pulkui indijonų, kurie jau padegē ir antrą pertvarą.

Staiga pasigirdo riksmas kitoje pusēje namo.

— Dieve — suszuko Palmeris. — Pražuvome! Apsupo mus isz visų pusių. Pedro, iszgelbēk mano vaikus ir paczią!....

— Kas bus su tavim, sennor? — užklausē murinas.

— Ginsiuosi, kol galēsiu.... yra dar keli žmonēs prie manęs.... eik greicziau.... tvarte.... slaptos durys.... jau žinai.... jei galēsiu, ateisiu.... lauk prie balos. Dēl Dievo meilēs iszgelbēk juos!

Tai pasakęs szoko ant prieszų su kirviu.

Pedro szoko į namą, o sutikęs Aliutę, trylikos metų Enrikio seserį, riktelējo, kad eitų į tvartą, nes reikia per ten bēgti, o nelaukdamas atsakymo szoko į grįczią, kur sēdējo Palmero pati su vaikais.

— Eikim, sennora, tuojaus eikim, jei norit iszgelbēt savo vaikus!

Nieko neatsakius moteriszkē paēmē ant rankų mažiausią kudikį, o Pedro už rankų kitus du ir iszējo. Staiga sustojo.

— Kur mano vyras? Enrikis, Aliutē? Kur jie?

— Enrikis prie tēvo — atsakē murinas — ir ateis pas mus, kaip tik iszbēgsime isz czia, o Aliutē gerai užslēpta.

Tai pasakęs nuvedē juos į tvartą. Buvo teip tamsu, kad nieko nematē prieszais savę, bet Pedro nenorējo žiebti žiburio, kad neiszduotų jų indijonams.

Inējus į arklių tvartą murinas atidarē slaptas duris, per kurias nuējo Palmero pati su vaikais.

— Gale urvo prie balos rasite uolą, ten busite be pavojaus. — tarē murinas — Asz, vyresnysis sennor ir jaunesnysis neužilgo ir ten ateisime.

— Aliute! kur yra Aliutē, kur mano duktē? — klausē nusigandus motina.

— Ji turi buti jau urve — atsakē Pedro.

Toje valandoje atbēgo Enrikis.

— Indijonai apēmē namą! — atsiveja manę!

Pedro nieko ant to neatsakęs stumē jį į tamsų urvą, uždarē duris ir nubēgo pasitikti atbēganczius indijonus.

Urvas buvo žemas, siauras, ir visi jie atsargiai labai pamaži ējo pirmyn, kvēpuodami sunkium oru. Neužilgo priējo balą ir rado prieglaudą prie uolos.

Laikas pamažu ējo. Staiga nutilo indijonų szukavimai, ir stojo dar baisesnē už juos tyla. Jau szvito, o raudonas gaisras ir dumų kamuoliai rodē Palmero szeimynai, kad indijonai sunaikino jų butą.

Lengva suprasti nerimastį motinos, kuri nežinojo, kas atsitiko su jos duktere ir vyru.

Enrikis norējo eiti jieszkoti tēvo ir sesers, bet bijojosi palikti vieną motiną, kuri ir-gi nenorējo jo leisti. Teip perējo didesnē pusē dienos. Už balos dar buvo girdēti szukavimai indijonų, besidalinanczių gal grobiu.

Jau vēla sutemē, kada Palmerienē iszgirdo artinanczius žingsnius. Enrikis pasiēmē szaudyklę, o ir apžiurējęs peilį stojo prie urvo. Tuom tarpu davēsi girdēt visiems pažįstamas balsas:

— Tai asz — sakē Pedro artindamasis prie jų.

— Kur mano vyras? kur duktē? — szaukē bēgdama prie jo Palmerienē

Vietoj atsakymo murinas nuleido galvą.

— Negyvi! — suriko drauge motina ir vaikai.

— Asz nesakau to — atsakē liudnai Pedro. — Ant valandos palikau juos vydamasis tris indijonus, kurie norējo jus vytis, o sugrįžęs jau neradau nē jo nē vieno isz musiszkių.... Indijonai neužmuszē jų, bet galējo paimti į nelaisvę.... Jieszkojau jų tarp degēsių ir tarp lavonų užmusztų, bet niekur jų neradau.

Palmerienē verkē.

— Negalējau jų iszgelbēti — kalbējo toliau Pedro — reikējo tad man duotis nužudyti savę, nepadariau bet to.... mislijau, kad dar gal jums galēsiu but naudingu.

— Gerai padarei, acziu tau, Pedro, už tai! — tarē Enrikis. — Bet pasakyk man, ar teisybē, kad indijonai valkiojasi po girias porą mēnesių, kuriuos vadina „medžioklēs laiku."

— Teip — atsakē murinas — tiktai gale rugsējo jie grįžsz į savo vigvamus. Tada prasideda pas juos visoki pokyliai ir apvaikszczoijimai pergalių.

— Tad jeigu tēvas ir sesuo pateko į nelaisvę, tad jiems nieko blogo nedarys lig užbaigimo medžioklēs.

— Teip jie visada daro.

— Tad neverkk, mama! Dar mes pataikįsim iszliuosuot tetę ir Aliutę.

— Vai tu vaikeli, kur tu juos sugaudysi tokiame tyre?

— Raudonskuriai yra smarkus — tarē Pedro, — niekas negali su jais susilyginti prigavimuose. Kad mes ir dasigautume į Paunesų sodžių, kuris Dievas žino kur randasi, tai ir tai dar sunku but juos iszgelbēti. Greicziau tik pats papultum į jų nagus. Tiktai indijonas gali pergalēti indijoną!

— Taigi asz su pagelba indijono ir misliju iszgelbēti tēvą ir seserį — atsakē Enrikis. Ar atsimenat Juodą Sakalą, Ottovasų vadą, apie kurį kadaisia pasakojau, o kurį Paunesų vadas Arelio Snapas norējo nužudyti. Kada asz su juom skyriausi, jis sakē, kad neužilgo pamatys manę, ir asz tikiu jam. Jisai man pagelbēs paliuosuot tēvą ir Aliutę.

Enrikis kalbējo tai teip pertikrinancziai, kad nenoroms visi įgyjo viltį. Pedro tiktai palingavo galvą ir nieko neatsakydamas atneszē mēsos, ir visa szeimyna užsidrutino. Po vakarienēs Pedro uždengē skylę isz urvo ir visi sugulē.

Ant rytojaus visi pasirodavyję nusprendē apleisti Udrų Salą ir persikelt į žiemius į giraitę prie didelio ežero. Palmerienē norējo persikelt kuotoliausiai nuo tos vietos, kur tiek daug nelaimių ją patiko, bet viltis iszgelbējimo vyro ir duktēs laikē ją. Tuom tarpu dirbo, ką galējo ir meldē Dievą iszgelbēt brangias jai ypatas. Turējo jau tiktai tris namiszkius, kiti žuvo kovoje su indijonais. Ugnis sunaikino kuomet visą sodybą, bet Pedro tarp degēsių dar rado nekuriuos įrankius ir baldus, kuriuos ir pernesze į naują gyvenimą. Apart to kažinkokiu stebuklu užsiliko trys arkliai. Pedro rado juos girioj ir labai džiaugēsi tuomi radiniu.

Per kelias nedēlias visi dirbo be pasilsio. Reikējo kirsti medžius, lygint žemę, t. y. reikiējo daryti viską, ką turi daryti kolionistai Naujame Sviete. Nekartą pritruko maisto; tada Enrikis ir Ernestas gaudē žuvis, szaudē paukszczius. Szaudyme labai gabus buvo Enrikis. Giriose nebuvo jau jam jokių paslapczių; žinojo jas labai gerai. Nekartą mislijo jisai apie Juodą Sakalą ir laukē jo pribuvimo, nors indijonas nesakē jam, kada jisai pribus.

Enrikis su Ernestu mēgo labajausiai medžioti ant sobolių, kurių skurutes teip-gi galējo pelningai perleisti kitiems.

Gaudē sobolius be szaudyklių, užtaisydami jiems kilpas.

Vieną rytą iszējo jiedu peržiurēt kilpų. Apie vienuoliktą valandą daējo prie kilpų ir czia turējo persiskirt. Ernestas turējo eiti po tiesei, Enrikis po kairei, o viską atlikę abudu turējo sugrįžti vēla ant tos pat vietos.

Diena buna puiki; ant dangaus nematyt jokio debesēlio. Ernestas ējo gērēdamasis gražumu girios. Savo kilpose jis rado tris sobolius. Viską atlikęs, atsisēdo ant kelmo ir užpietujo. Paskui, isz artymo szaltinio atsigēręs vandens, atsigulē ir drucziai užmigo.

Už valandos pažadino jį kokis tai dundējimas, panaszus į bungo muszimą. Ernestas pagriebē szaudyklę ir užsislēpē krumuose. Neužilgo pasirodē jam puiki regykla. Pasirodē pulkas kurapkų, kurios savo sparnais padarē aną bildēsį.

Ernestas szovē į jas ir vieną nuszovē, o paskui primuszęs vēla szaudyklę, vijosi kitas, nežiurēdamas visai į szalis. But Dievas žino kolaik jas vijasis, kad nebut nuilsęs.

Susirinkęs nuszautas kurapkas norējo grįžti, bet dabar pamatē, kad jau randasi nežinomoj sau dalij girios. Neaebjojo vienog, kad atras kelią. Stojo ant kalnelio, apaugusio tamsiomis eglēmis ir raudonais cedrais; prieszais matē styrinczias uolas ir du nedideliu ežerēliu, kurių pirmiaus nebuvo matęs. Nebuvo teip sumanus, kaip Enrikis, bet užtai įsitikējęs į savę Drąsiai žengē pirmyn, bet tuoj pamatē, kad apsiriko. Nuilsęs atsisēdo eglēs pavēsyj ir nuleido galvą mislydamas, kurioje pusēj yra jų sodyba.

Nemisliju, kad panaszus atsitikimai butų reti Kanadoje. Atsitinka tai kuomet kasdien ir tankiai iszējęs kas jieszkot paklydusio savo draugo, netiktai jo nesuranda, bet ir pats paklysta.

Ernestas du kart szovē į virszų, norēdamas duoti apie savę žinią broliui, bet tik aidas jam atsakē.

Matydamas, kad szaudymas jam nieko negelbēs, pasiryžo eiti prie didelio isztolo matomo cedro. Bet jam nenutiko.

Nuējus kelias minutas cedras susimaiszē su kitais medžiais ir Ernestas jo negalējo atskirti. Sustojo nežinodamas ką daryti. Iszsirinko paskui augsztą eglę, atskyriai nuo kitų medžių stovinczią, kurios vidurys jau buvo iszpurtęs, ir prikimszęs į ją per skylę sausų lapų, uždegē. Ugnis tuojaus iszkilo į padanges, o degdama eglē teip traszkējo, lyg isz armotų but kas szaudęs. Ernestas atsirēmē ant szaudyklēs ir laukē, kas bus toliaus.

Bet veltui. Enrikis matomai neiszgirdo braszkējimo ir ir nematē dumų. Eglē tuom tarpu degē, o kibirksztys kilo į virszų. Pagaliaus užstojo naktis ir nuo deganczios eglēs ant dangaus pasidarē didelis raudonas gaisras. Prie tokios ugnies galima buvo ramiai miegoti be baimēs užpuolimo žvērių.

Enrikis ramiai nupeszē vieną kurapką, iszkepē ją ant ugnies ir gardžiai pavalgē. Paskui atsigulē po medžiu ir užmigo.

Pabudęs ant rytojaus vietoj eglēs pamatē tik kruvą dar rukstanczių pelenų. Suvalgęs dar likuczius vakarykszczios vakarienēs ējo toliaus į žiem-vakarius. Kas apraszys jo džiaugsmą, kada apie vidurdienį pamatē pažįstamą sau medį? Neužilgo jau buvo prie savo kilpų ir, o džiaugsmas! rado ten ir Enrikį!

Užkandę truputį skubinosi namo, nes žinojo, kad jau ten motina nerimauja.

Už valandos jau buvo ant kalnelio, nuo kurio dailiai buvo matyt puiki apielinkē. Po kairei žvilgējo sidabriniai ežero vandenys, į žiemius, į rytus ir pietus, visur kaip tik užmatyt akia, stovējo tanki didelē giria. Už pusēs mylios matyt buvo nauja sodyba, kurioje stovējo augsztas bokcztas.

— Kas czia? — suszuko Enrikis stverdamas už rankos brolį — žiurēk ten! — ir parodē ranka į sodybą.

Reikia žinoti, kad vasara buvo labai szilta; jau mēnesis kaip nepuolē nē laszas vandens, teip kad medžiai ir krumai buvo apdeginti saulēs, žolē nudžiuvus, o szakos nupuolę ant žemēs galējo labai greit užsidegti.

Pedro, rinkdamas sodybą, iszrinko nelabai gerą vietą dēl budavojimo namo tarp medžių, nuo kurių greit galējo užsidegti.

(Toliaus bus.)

Lietuviai nuo Town of Lake turėdami kokį reikalą į „Kataliko“ spaustuvę gali kreiptis prie J. Nutauc, 4424 S. Wood Str.

Tėmykit lietuviai!

Paskolinimo ir budavojimo draugystė po vardu Keistuczio No. 1 nuo czetvergo (21 d. Vasario 1901) pradėjo pardavinėti akcijas 8 serijos. Norinti pristoti prie tos draugystės gali ateiti ant susirinkimo ir prisiraszyti. Norinti pasiskolinti pinigų tegul atsiszaukia po adresu, kur laikomi yra mitingai į augszcziaus minėtą draugystę; 3301 Auburn Ave. Chicago.

Sekreterius K. Pocius,
925, 33rd Str. City.

„Žvaigždė“

Didžiausias katalikiszkai-tautiszkas lietuviszkas laikrasztis. Iszeina kas szetvergas. Kasztuoja ant metų $2.oo į užmarę $2.50. Telpa „Žvaigždėj“ puikios patrijotiszkos apysakos, užimanczios kiekvieną žmogų.

Raszant į „Žvaigždės“ redakciją reikia padėti tokį adresą:

„ŽVAGŽDE“
Station W. P. O. Box 17
Brooklyn, N. Y.

NAUJAS LAIKRASZTIS.

Philadelphijoje, Pa. pradėjo iszeidi nėti naujas laikrasztis po vardu

„LIETUVIS“,

kuris kasztuoja ant metų tiktai $1.oc. Kiekvienam, kuris priduos savo adresą, siųsime 4 pirmus numerius ant pažiuros, kožnas todėl tegul atsiszaukia. Raszykite:

ANTANAS A. JOCIS,
764—766 So. Second Str.
Philadelphia, Pa.

Temykit, Lietuviai!!!

Nuo szio laiko paleidžiam žodynelius kopigiausiai, idant kiekvienas Tautietis galetų nusipirkti, ir davęs apsidaryti kiszeniuje nesziodamas pasižiureti kada jam prireikia kokiožodžio, vigadą turėtų.

Lietuviszkai-Angliszkajį gaus už 70c.; Angliszkai-Lietuviszką už 30c.; abudu už dolerį. Kas norėtų pirkti nesusiutus abu gaus už 80 centų. Raszykit pas

Rev P. Saurusaitis,
34 John street. Waterbury, Conn.

Sandara L. K. Amerikoje.

Assekuravoja gyvastį ant 500 dol. už vieną dol. įstojimo ir 50 c. mėnesinės, arba ant 250 dol. už 50 centų įstojimo ir 25 centus mėnesinės mokesties. Apart asekuravojimo gyvasties Sandara L. K. A. duoda dar pagelbą ligose ir susizeidimuose [kolietsvose]. Sandara L. K. A. asekuravoja gyvastį vaikų ant 50 dol. Norėdamas prisiraszyti, raszyk pas prezidentą arba sekretorių Sandaros L. K. A.

Adresai Sandaros vyriausybės:

Prezidentas, J. Montvila,
3222 Auburn ave., Chicago, Ill.
Sekretorius, J. Murauskas,
4 Pius st., S S Pittsburg, Pa.
Kasierius, J. Marazas,
2131 Tustin st., Pittsburg, Pa.
Dvasiszkas vadovas, kun. S. Czepananis,
431-4th ave., Homestead, Pa.

ADRESAI

Teatraliszkos szv. Martyno D-tes vyriausybes

Prezidentas M Kadziewski,
923 W. 18 place
Vice-Prezidentas M Adominas,
3222 Auburn Avenue
Prot. Sekretorius I Nausieda,
163 W. 23 Street
Finan. Sekretorius K Stulga,
3244 South Morgan St.
Kasierius J Nausieda,
3245 South Morgan St,

Saldž. Szirdies V. J. vyriausybės.

Prezidentas J. Smolenskas
3347 S Morgan street
Vice-prezidentas St Macziukas
5609 Schields Avenue
I Sekretorius K Vaiczíulis
1012 21st Place
II Sekretorius A Ežerskis
3307 Auburn Avenue
Kasierius J Dychaviczius
4737 South Paulina street.

Gvardijos D. L. K. vyriausybės.

Prezidentas St Pocevyczia,
693 W 19th street
Vice-prezidentas J Klimaviczia,
4503 Page street
I sekretorius V Milaszeviczia,
562 W 13th street
II sekretorius J Dychaviczius,
4737 S Paulina street
Kasierius St Marcinkeviczius,
4514 S Paulina street.

J. Shmulewitz & Son

3316 S. Morgan st. CHICAGO.

Iszdirba ir importavoja Maskoliszką ir Turkiszką tabaką parduoda cigarus, cigaretus ir uotuomajį tabaką.

Mieste ir už miesto iszpildome kuoveikiausei orderius, ko reikalaujant paraszyk poskartę, o musų vežimas tuojaus pribus.

„Kataliko“ agentai,

kurie turi tiesą rinkti apgarsinimus, prenumeratą nuo skaitytojų, priimi nėti orderius ant visokių drukoriszkų darbų ir teip toliaus yra szie:

New Philadelphia, Pa. ir apielinkėj mųs agentas yra
p. M. Matuleviczius.

Jonas Klusas, 4617 Stiles st.
Frankford, Philadelphia, Pa.

Riventon, Ill. mųs agentu yra
p. Alex. Kroskinis.

Pittsburge mųs agentu yra
J. Grajauckas.

Chicago Hights, Ill. mųs agentu yra
J. Kuszleikis.

Chicagoj mųs agentu yra
Stanislovas Nutauc.

Geo. M. Glaser, M. D.

Medicinos Daktaras.

Gydo visokes ligas, turi geriausę prakťiką ligose moterų, vaikų ir chroniszkose ligose.

867 32nd Street. Chicago

OFISO VALANDOS:
Iki 9 ryto, nuo 12—2 po pietu ir po 6 vak.
TELEFONAS YARDS 885.

Teipogi daro operacijas ir turi geriause pasekme.

SAM. STEINGARD,

807 Milwaukee av. Chicago.

Iszdirbu ir partraukiu Ruską ir Turkiszką tabaką isz seno krajaus ir dėl uostimo. Prekes Rusko tabako 56, 66, 75, $1.00. Turkiszkas: 2.00, $3.00, $4.00, už svarą. Popierosų: 40, 55, 75 ir 1.00. Maszinkos dėl popierosu 10c. Gilžes 8, 10, 15c. už szimtą; cigaretų knygutes: 24, 30, 40 ir 50c. už tuziną. Cigar Clipping tabakas 30 ir 35c. už svarą. Cigarniczios po 3, 5 ir 10c. Tabakas uostomas 30, 40 ir 50c. už svarą. Ruska arbata po 80c. 104, $1.20 ir $1.50 už svarą.

Orderius iszpildau po visą Ameriką greitai ir gerai.

J. J. Hille,

PHOTOGRAPHER.

3452 S. Halsted st. CHICAGO, ILL.

Kabinėto Photographijos po **$2.50, 3.50, 4.50** už tuziną, įpatingos sąlygos už **svodbines** ir familjos grupas.

W. Talarczyk,

DIPLIOMATISZKA
AKUSZERKA.

Gydo visokias ligas prigulinczias prie akuszerijos.

4523 S. Wood st. Chicago, Ill.

W. L. KLEWER,

architektas

Stato mazus ir didelius namus.

1506 Schiller Bldg. CHICAGO, ILL.

J. SILVERSTEIN

Iszdirbu ir parduodu Ruską tabaką po 50c., 60, 70 ir 80c., o Turkiszką $1.60, $2.40, $3.oo, ir $3.50. Cigaretų 100 35c., 45, 75 ir $1.oo. Masziniukes po 8c., gilzai 6c. 7, 8, 100. Cigaretų knygutes po 20c., 25, 35. tuzinas Cigar Cliping ir tabako 25c., 30c. už svarą. Uuostyt 25c., 35c. svaras, cigarnyczios 2c., ir 3c.

Orderius iszpildome į visas dalis Amerikos greitai ir pigei.

490 S. Halsted & Cor. O'Brien st.
CHICAGO, ILLINOIS.

A. Piekalkiewicz,

Karpenteris, kontraktoris ir budavotojas.

3328 Auburn ave.
Chicago, Il.

Pigei ir gerai budavoja namus, įrengia juos ir sutaiso. Lietuviai, reikale kreipkitės prie jo.

KAZ. POCIUS.

Užlaikau visokias brostvas, reikalingas Rymo-katalikui;
kaip tai:
rožanczius, skaplierius, kryželius, abrozdus, kryžius, knygas.

Parduodu viską kuopigiausiai, ir siunczių į kitus miestus ant pareikalavimo pacztu ar ekspresu.

925 33rd st. Chicago, Ill.

Naujas Fabrikas!

Lietuviai žiurėkit ir naudokitės! Užsidėję iszdarbystę ant savo locnų properczių Ant. Sukurskis cigarų ir cigaretų isz Kaukazko tabako. Teip gi pristato į namus kur tik kas pareikalauja ir iszpildo orderius kuogeriausiai. Norinti gauti geriausių cigarų ir cigaretų arba visokio gatunko cigarus, kreipkitės prie:

ANT. SUKURSKI,
Wentworth ave. & 14 st.
CHICAGO HEIGHTS, ILL.

Didžiause HALE ant Brigdeporto

ALBERT ROSE,

dėl zabovų, mitingų už pigę prekę galima parandavoti, už 5 centus galima atvažiuoti isz visų dalių miesto. Trunkus teipgi galima gauti už ta paczią prekę, kaip ir pas wholesale.

3417-3421 S. Halsted st. CHICAGO, ILL.

Dr. O. C. HEINE,

Dentistas.

Ofisas ant kampo 31 ulyczios ir South Halsted Street.

GYVENA ANT VIRSZAUS APTIEKOS.

CHICAGO, ILLINOIS.

AR TU KURCZIAS??

Visi budai kurtumo ar sunkaus girdėjimo yra iszgydomi mus nauju budu, tik gimę kurcziais neiszgydomi. Galvos užima iszgydo tuoj. Apraszyk savo ligą. Roda ir apžiurėjimas dykai. Gali issigydyti pats namie labai pigei.

Dr. DALTON'S AURAL INSTITUTE,
596 La Salle Av., Chicago, Ill.

Lietuviszka Aptieka

J. LESZCZYNSKIO,

3315 S. Morgan St., CHICAGO.

Paduodu dėl žinios visiems Lietuviams, jog užlaikau agenturą szifkorczių nuo geriausių kompanijų, teip-gi siuncziu pinigus į visas dalis svieto.

Mano Aptiekoje randasi visi gydyklai (liekarstos amerikoniszki ir Europeiszki, tikros patentavos medicinos, visoki guminei aparatai ir tt. Visokios ligos yra pasekmingai iszgydomos. Par telefoną gali kiekviename laike pareikalauti daktarą kokį tikt norit į namus ligonio. Dr. S. Drozdowicz, Dr. Sweeney.

Dr. M. Kassakovski, 3315 S. Morgan st.
Telephone yards: 709.

Atsiszaukusiems per laiszkus ir apraszantiems savo ligas, duodu rodas ir prisiuncziu gydyklas. Raszant ir norint gauti atsakymo reikia įdėti markę už du ceuntu, kitaip negaus atsakymo.
Telefona Yards 709.

F. J. Mikolaszek,

Ant kampo 47 ul. ir South Wood street.

APTIEKORIUS.

Iszpildo visokius receptus kuogeriausei. Reikalaujant kokio nors daktaro gali paszaukti isz mano aptiekos per telepona už dyką.

Telefonas Yards 820.

CHARLES ARENS.

APTIEKORIUS.

3400 S. Halsted st. ir cor. 34 ulyczios.

Receptus iszpildo kuogeriausei ar dienos laike ar naktį. Nuo kusiulio ir susiszaldimo vartok MANO PATIES White Pine Cough Cure prekė 25 c. Norint daktarą paszaukti per teleponą niekas tau nekasztuoja. Telef. Yards 655.

Didžiausias saliunas ant BRIDGEPORTO.

Užlaikau szalta alu kaip liada, visokius trunkus, likierius, tikrus Havanos cigarus ir turiu puikę Halę dėl zabovų, mitingų ir veselių. Praszau atilankyt pas manę,

Leona Czesławska

3217 S. Morgan st. Chicago, Ill

Albertas Wachowskis

1509 W. 22-nd st.
Chicago, Ill.

Yra tai vienatinis Chicagoj lietuviszkas Notary Public, rejentas, dėlto reikale lietuviai privalo kreiptis prie jo, o visame kame gausite rodą ir patarnavimą.

ROMAN STOBECKI,

užlaiko

Visokius forniczius, geležinius iszdarbius ir peczius.

489 Milwaukee ave. tarp
Elston ir Chicago ave. CHICAGO, ILL.

Tikrai Lietuviszkas Saliunas

ant Town of Lake. Geras szaltas alus seniausios arielkos kvepianti cigarai ir czysta vieta dėl užeivių. Apart to didele sale ant Mitingų, Balių veselių ir kitokių zobovų. Teipgi turime puikia Ruską pirtį ir geriauses maudykles dėl iszsimaudymo, nes tai geriausia maudine negu Chicagos visam mieste, kurią gali rasti pas mus ant Town of Loke

V. Pikelis ir J. Novickis

4458 S. Wood Cor. 45-th Sts.
CHICAGO, ILLINOIS.

Union Clothing Mfg. Co.

○ PUIKUS RUBSIUVIAI. ○

Kelnias siuva ant orderio nuo $4 ir daugiaus. Siutus nuo $12.00 ir daugiaus. Laiko drapanas, skrybėles, kepures, czeverykus, czebatus ir teip toliau.

Kaufman Bros. Locnininkai

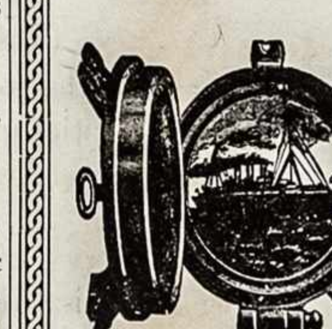
3621—3623 S. Halsted Str.
Chicago, Illinois.

Pigus pirkimas Farmų Wisconsine.

Jeigu kuris isz lietuvių norėtų pirkti sau Farmą, tegul atsiszaukia pas savo tautietį Juoza Urba, nes jis yra Farmų agentas.

JUOZAS URBAS,
3316 Auburn Av. Chicago, Ill.

Stanislovas Marcinkeviczius.



Parduoda Szipkortes ant visų kelių mariomis.

Siunczia pinigus į visas dalis svieto greitai, saugiai ir pigiai.

Apsaugoja namus ir forniczius nuo ugnies.

Lietuviai kreipkitės pas savo vientautį. Nepamirszk adreso:

4514 S. Paulina st. Chicago, Ill.

LIETUVISZKAS IR LENKISZKAS

KANTORAS.

Jau 22 metai kaip Kantora laikau Chicagoje dėl pardavimo **Szipkorczių** į Kraju ir isz Krajaus ant geriausių szipų. Prekės pigiausios; ant Vokiszkos ir Angelskos linijos.

Rublius ir visokius pinigus siunczių į visas dalis Svieto, už pigiausę prekę ir suvaikszczioja greicziau kaip isz kitur. Baxa dėl pinigų pakavojimo parandavoju už 3 dolerius ant metų. **Kas nori handlevot su spravedliyu Kantoru,** tai praszau ateit arba raszit pas jus pažistama agenta.

H. Krulewich,

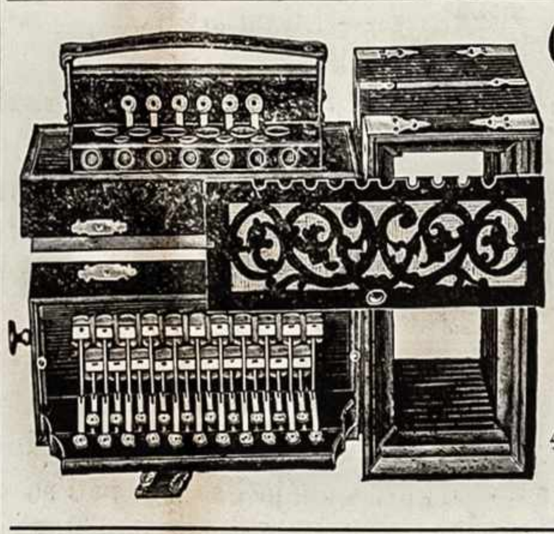
571 South Canal street. Chicago.

Moters...

isztekėję ar mislijanczios iszteketi turi įgyti butinai reikalingą joms knygą po vurdu „Nauka Położnitcwa“ Mokslas Moterligių

Knyga ta yra kelių szimtų puslapių su daugeliu abrozelių, kuri ik sziol buvo parduodama po $7.00. Kas pirm **1-mo Liepos 1901 m.** prisiųs **$1.50** gaus augszcziaus minetą knygą.

Adresas: W. DYNIEWICZ, 532 Noble street, CHICAGO, ILLINOIS.



OTTO GEORGI,

Pardavinėtojas Muzikaliszkų Instrumentų: Koncertinų, Grajanczių baksukų ir abelnai visokių muzykių. Teip-gi taiso instrumentus.

4663 Cross Ave., Cor. 47th St. & Ashland Ave.
Chicago, Ill.

PIRKIT ISZ APTIEKOS **B. Zaleskio**

(Town of Lake), 4647 So. Ashland Ave. pre 47tos ul.

o gausit visokias gyduoles, kokios tik reikalingos ligoniams — geriausias ir pigiai. Atsineszkite savo receptus dėl iszpildymo, o busit užganėdinti. Perfumų, popierų dėl laiszkų ir pavinczevonių didžiausiame pasirinkime. Geriausius daktarus kožnam laike galima paszaukti.

Pacztas toje aptiekoje atidarytas nuo 8 val. ryte iki 6tos vakare.
[Pirkdami minėkit „Kataliką“].

Puikiausias Lenkiszkas Fotografistas.

Darome geriausias fotografijas už pigiausę cienę.

Savo darbą gvarantuojame ir prie kiekvieno tuzino gerų fotografijų pridedam dvi dailias spilkas arba medaliocziką ar didelį abrozą.

Praszom mųs naują galeriją atlankyt.

KALBAME LENKISZKAI

Su guodone

FR. SUCHY, 3448 South Halsted St. Chicago, Ill.

H. B. STERN.

3431—3433 S. Halsted str. Chicago, Ill.

Parduoda Drabužius, Czeverykus, Skrybelės, Kepures, Naktaizas ir Kalnierius.

Apatinius marszkinius, kortinas ant langų. Pirkti pas mus czeverykai gvarantuoti, kad patiks, kitaip pinigai bus sugrąžinti.

HENRY HEINE,

— APTIEKORIUS. —

Kampas 31 ulyczios ir S. Halsted street.

Iszpildo visokius receptus. Pas jį tiktai galima gauti t. v. Hospital kosulio siropą, visų pripažintas už geriausį gydiklą dėl kosulio, suszalimo, užkimimo gerklės, sausdusulio, skausmo krutinės ir visokių uždegimų gerklės ir plauczių.

Dr. M. P. Kossakauskis

1806, 47 ulyczios

Aptiekoj J. Leszczynskio,
kožną dieną
nuo 10tos iki 12tai valandai
priesz pietus. CHICAGO, ILL.

URA! VISI PAS

Juozap. Ridikevyczių.

Užlaiko geriausius cigarus ant viso Brigdeporto. Teipgi geras alus, gardųs užkandžei, nepamirszkėt savojo. Gyvena ne toli nuo lietuviszkos bažnyczios ant pusiaukelės nuo Halsted ulyczios.

Po No. 3253 Ill. Cort ir kampo 33 ulyczios.

Antanas Tamborski,

Kuogeriausias Lietuviszkas kriauczius ant Town of Lake. Siuva ir iszdirba gražiai viriszkus ir moteriszkus drabužius. Atnaujina ir nudaro visokias drapanas. Darbas artistiszkas ir gvarantavotas.

4416 S. Wood st. Chicago, Ill.

Frank Kallwach.

APTIEKORIUS.

3121 S. Morgan st. Chicago.

Iszpildo visokius receptus kogeriausei. Reikalaujant kokio nors daktaro gali paszaukti isz mano aptiekos per teleponą už dyką.

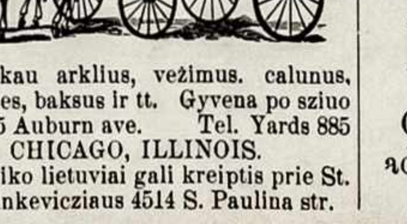
Lietuviszkas Daktaras **M. J. Stupnickas** visados randasi aptiekoje.

PIRMAS LIETUVISZKAS.

GRABORIUS.

POVILAS MAŽEIKA

3305 Auburn Ave.



Užlaikau arklius, vežimus, calunus, pirsztines, baksus ir tt. Gyvena po sziuo Nr. 3305 Auburn ave. Tel. Yards 885
CHICAGO, ILLINOIS.
Townleiko lietuviai gali kreiptis prie St. Marcinkeviczius 4514 S. Paulina str.

Kataliko

Spaustuve.

KATALIKO SPAUSTUVE SPAUDINA VISOKIAS KNYGAS, KONSTITUCIJAS, PLIAKATUS, VIZITKORTES IR ATLIEKA VISOKIUS KITUS DRUKORISZKUS DARBUS LIETUVISZKOJE, LENKISZKOJE IR ANGLISZKOJE KALBOSE IR TT.

Spaustuvė yra įtaisyta su naujausiais įrėdymais.

Darba atliekame pigiai, greitai ir gražiai.

SIUNCZIAME TEIPGI PINIGUS IN VISAS DALIS PASAULES, YPATINGAI RUBLIUS IN MASKOLIJĄ. VISKĄ ATLIEKAME TEISINGIAUSIAI IR PIGIAUSIAI.

Kataliko Spaustuvės adresas szitoks:

3222 Auburn Ave. Chicago, Ill.

Temikit!

Per 15 m. užlaikau agenturą ant BRIDGEPORTO ir stengėsiu kiekvieną užganėdinti kuogeriausei ir sanžiniszkai, bet žinote priežodį: **dar tas neužgimė, kurs visiems įtiktu!** Teip-pat ir su manimi yra; nekurie nėra užganėdinti isz manęs, bet yra tai žmonės, kurie nesupranta savo gero, bėga pas **Mauszkius ir Abromus,** kurie szvelneis žodžeis moka primasinti ir apgauti.

ŽINOKITE GERAI, JOG PAS MANE GALITE GAUTI

SZIPKORTES isz **krajaus ir į krajų** kuopigiausei. New Yorke nereikalaujate eiti į hotelį ir mokėti už nakvinę po $1.50 nuo asabos, bet staczei galite eiti ant laivo.

Apsaugoju nuo ugnies, namus, mebelius

ir kitus daiktus geriausiose kompanijose. Siuncziu pinigus į visas dalis svieto. Teip-gi duodu žinoti, jog priimu pinigus ant gero procento, todėl kas turi pinigų tenelaiko namuose dėl vagies, bet ateina su jais pas manę, o asz jam padėsiu geroje vietoje ant gero procento. SU GUODONE

JULIJONAS PIOTROWSKI,
3121 South Morgan St. ir 31 Place, — Chicago, Ill.

W. SŁOMINSKA,

679 Milwaukee Avenue, CHICAGO, ILL.

Mano Dirbtuwe tapo Apdowanota

DWIEMS MEDALIAIS

ant Kosciuszkos Parodos už rupestingą, teisinga ir artistiszką iszdirbimą.

KARUNŲ, SZARPŲ, KUKARDŲ, ROZETŲ, BERLŲ, MARSZALKINIŲ LAZDŲ ir tt.

Turiu už garbę apreikszti guodotiniems Kunįgams ir guodotin. Draugystėms, kad asz dirbu wisus augszcziaus paminėtus daigtus **Pigiausei, Teisingiausei ir Geriausei,** nes per 30 metų užsiimdama iszdirbimais įgijau geriausę praktiką ir dėl to galiu wiską padirbt pigiau ir geriau negu kiti fabrikai.

Su guodone
W. SŁOMINSKA, 679 MILWAUKEE AV., CHICAGO, ILL.

FORNICZEI

KARPETOS, ABROZAI, PECZEI, VAIKŲ, VEŽIMELEI, GRAŽIAUSIOS ANT LANGŲ ZOSLANKOS IR GELEŽINES LOVOS. PIGIAUSE VIETA MIESTE.

Henry Stuckart,

2517—2519 ARCHER AVE. netoli HALSTED ST. **CHICAGO, ILLINOIS**

Ignatz Beck.

Valdytojas Chicago Wine & Liquor Co. wholesal pardavinėja Vynus ir Likierius

289 Blue Island Avenue. Chicago, Illinois.

Specijaliszkume: Hand Made Sour Mash ir Fire Copper Sznapsai. Tel. Canal 360
Užlaikau lietuviszką agenta ir kolektorių p. V. Vitkauskį.

Lietuviszkas Dr. K. A. BUTKEVICZIA,

Ofiso adynos: nuo 9 iki 10 isz ryto, „ 1 „ 3 po pietų, „ 7 „ 10 vakare.
TELEFON MONROE 98

581 Milwaukee Avenue.
Gyvenimas, 251 Wabansia Ave.
TELEFON WEST 1344. CHICAGO

Sanvaitinis

No 24

Sanvaitinis kalendorius.

BIRŽELIS [JUNE] 1901 m.

13 K. Benono vyskupo.
14 P. Adolpo vyskupo.
15 S. Medrado vyskupo.
16 N. Morkaus ir Marcelino.
17 P. Gervazo ir Protazo.
18 U. Julijanos Panos.
19 S. Alioizo isz Gonzagos vyskupo.

Žinios isz pasaulės.

Anglija.

Anglijai gręsia vėla naujas pavojus Rytinėj Afrikoj. Tulas afrikonų vadas Mullah baisiai gąsdina gyventojus angliszkų kolionijų, kuriose jis pasisuka. Dabar jisai rengiasi užpulti ant Berbaro, sostapilės angliszkos kolionijos Somaliland'o su 80000 armija. Tas dalykas nesmagų įspudį padarė ant Anglijos karės ministro ir abelnai ant visos Anglijos. Angliszka kariumenė dar užimta burais Pietinėj Afrikoj, isz kur angliszki aficierai ir teip jau kraustosi ir atsisako nuo savo vietų isz priežasties asztrių padavadyjimų karės ministro Brodriko. Rytinėj Afrikoj angliszkos kariumenės yra labai mažai, o siųsti į ten daugiaus kareivių Anglija negali, nes neturi jų. Mullah'o kariumenė daugiausiai apsiginklavus lankais ir ilyczioms, kuriais anie laukiniai žmonės stebėtinai valdo ir gerai szaudo. Mullah'as savo kariumenės turi 40000, bet jis yra susivienyjęs su kitu vadu, kuris teippat skaito 40000 kareivių. Anglai-gi turi vos tiktai kelis tukstanczius kareivių. Nėjstabu tad, kad anglai nerimauja ir mannoja. Kilus vaidams Rytinėj Afrikoj burai galėtų daugtis, nes Anglijos pajiegos vis tiek but padalintos į dvi pusi. Su didesniu karsztumu ir vilczia tad jie galėtų kovoti su anglais.

Pietinė Afrika.

Angliszkas pulkauninkas Wilson su 240 kareivių iszpasėlų užpuolė ant *komendanto Beyero netoli Wann Bath, kur buvo 400 burų ir sumuszė juos. Burai smarkiai gynėsi,* bet pagaliaus turėjo trauktis szalin, palikę 37 savo draugus užmusztais. Szimtas burų pateko į nelaisvę drauge su visais jų daigtais. Anglų buvo užmuszta tik 3, o 15 sužeista. Ant tos kovą pribuvo naujas burų burys, kurs kėsinosi atimti nelaisvius, bet veltui.

Lordas Kitchener telegrafuoja į Londoną, kad kolionijų kap valdymą kariumenės pavedė generolui French, apie kurį jau nuo seniai nieko nebuvo girdėt, nes sirgo. Tas rodo, kad kolionija Kap ne taip rami, kaip iksziol ją angliai perstatė. Dabar jau ir ten girdėt apie susirėmimus burų su anglais. Teip angliszkas pulkauninkas White su savo pulku netoli Jamestown susitiko su burų garnizonu po vadovyste Krissingero. Burai bet ir czia turėjo trauktis, palikdami anglams 50 arklių ir visus daigtus. Isz burų pusės krito 12 nuszautų ir 15 sužeistų. Lordas Kitchener telegrafuoja, kad daugiaus kariumenės jam nereikia, nes karė jau tuomet užbaigta. Szie-gi susiėmimai buvę tai ...